

تبصير الخلف بضابط الأصول التي من خالفها
خرج عن منهج السلف

กรณีชี้แจงแด่ชนคออัลฟ
ต่อการฝืนหลักอูศูล ที่หลุดออกจาก
แนวทางดีดีฟ

เขียนโดย

ชัยคุ อะหมัด มุหัมหมัด ศอติ๊ก อัล-นัจญาร

แปลและเรียบเรียงโดย อับดุลฮาเก็ม มังเดชะ / ซากิร ตันบ่ารุง

تبصير الخلف بضابط الأصول التي من خالفها خرج عن منهج السلف

กรณีชี้แจงแด่ชนคอรัฟ
ต่อการฝืนหลักอูศูลที่หลุดออกจากแนวทางสลัฟ

เขียนโดย

ชัยคุ อะหมัด มุหัมมัด ศอดิก อัล - นักญาร

เขียนคำนิยมโดย

ดร. ศอลิหุ อิบну สะอ์ อัศ-ศุฮัยมีย

อาจารย์ผู้สอนมัศยิดนาบาวีย / อดีตสมาชิกของฝ่ายกิจการศึกษาที่มหาวิทยาลัยอิสลามียะฮ์

ดร. สุไลมาน อิบну สะลีมุลลอฮ์ อรรูฮัยลีย

อาจารย์ผู้ช่วยในระดับการศึกษาระดับสูง คณะชารีอะฮ์ มหาวิทยาลัยอิสลามียะฮ์

แปลและเรียบเรียงโดย

อับดุลฮะกีม มังเตชะ / ชากริร ตันบารุง

กรณีชี้แจงแต่ชนคอรัฟ

ต่อการฝืนหลักอูศูลที่หลุดออกจากแนวทางสลัฟ

โครงการส่งเสริมการอ่าน การวิจัย การค้นคว้า การเขียน และการแปล
ตำราวิชาการ

ลำดับที่ : 6

เรียบเรียงโดย : อับดุลสะกิม มังเดชะ / ซากิร ตันบารุง

บรรณาธิการ : เว็บไซต์ ะเราะซะตุสซุนนะฮ์

(www.warasatusunnah.net)

ออกแบบปก : ซอลดี สิงหาด

พิสูจน์อักษร : เศาะฟียะฮ์ สะนิละ

พิมพ์ครั้งที่1 : ธันวาคม 2561 / ะเราะบิอุษานี 1440

จำนวนพิมพ์ : 300 เล่ม

พิมพ์ที่ : นัฏวิดาการพิมพ์

- ไม่สงวนลิขสิทธิ์ในการเผยแพร่โดยไม่มีเจตนาแสวงหาผลกำไรแต่
ควรระบุที่มา



fb : สำนักพิมพ์เราะซะตุสซุนนะฮ์
ig : dar_warasah
e : warasatusunnah@hotmail.com
t : 081-4865870

www.warasatusunnah.net

بسم الله الرحمن الرحيم

คำนำ

إن الحمد لله نحمده ونستعينه ونستغفره، ونعوذ بالله من شرور أنفسنا، ومن سيئات أعمالنا، من يهده الله فلا مضل له، ومن يضلل فلا هادي له وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، وأشهد أن محمداً عبده ورسوله.

แท้จริงการสรรเสริญทั้งหมดนั้นเป็นสิทธิของอัลลอฮ์ เราขอสรรเสริญขอความช่วยเหลือ ขอภัยโทษ และขอความคุ้มครองต่อพระองค์ให้พ้นจากความชั่วร้ายที่มาจากตัวของเรา และการงานที่ไม่ดีของเรา ผู้ใดที่อัลลอฮ์ให้ทางนำแก่เขา ก็จะไม่มีการทำให้เขาหลงผิดได้ และผู้ใดที่อัลลอฮ์ให้เขาหลงผิด ก็จะไม่มีการให้ทางนำแก่เขาได้ ฉันขอปฏิญาณตนว่าไม่มีพระเจ้าอื่นใดที่คู่ควรแก่การเคารพสักการะอย่างแท้จริง นอกจากอัลลอฮ์เท่านั้น และฉันขอปฏิญาณตนว่าท่านนบีมุฮัมมัด ﷺ นั้นเป็นบ่าวและร่อซูลของพระองค์อัลลอฮ์ ﷻ ได้ตรัสว่า

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنتُمْ مُسْلِمُونَ ١٠٢
“โอ้บรรดาผู้ศรัทธาทั้งหลาย สู้เจ้าจงยำเกรงต่ออัลลอฮ์อย่างจริงจังเกิดและอย่าได้เสียชีวิต นอกจากว่าในสภาพที่เป็นมุสลิม”
และอัลลอฮ์ ﷻ ได้ตรัสว่า

قَالَ تَعَالَى: ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ١﴾ النساء:

“มนุษยชาติทั้งหลาย จงยำเกรงพระเจ้าของพวกเจ้าที่ได้บังเกิดพวกเจ้า
มาจากชีวิตหนึ่ง และได้ทรงบังเกิดจากชีวิตนั้นซึ่งคู่ครองของเขา และได้
ทรงให้แพร่สะพัดไปจากทั้งสองนั้น ซึ่งบรรดาชายและบรรดาหญิงอัน
มากมาย และจงยำเกรงอัลลอฮ์ที่พวกเจ้าต่างขอกันด้วยพระองค์ และพึง
รักษาเครือญาติ แท้จริงอัลลอฮ์ทรงสอดส่องดูพวกเจ้าอยู่เสมอ”

แล้วอัลลอฮ์ ﷻ ตรัสไว้อีกว่า

قَالَ تَمَّالُ: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ۖ يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ

ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا﴾ (الأحزاب: ๗๐ - ๗๑)

“โอ้บรรดาผู้ศรัทธาเอ๋ย จงยำเกรงอัลลอฮ์ และจงกล่าวถ้อยคำที่เที่ยง
ธรรมเถิด พระองค์จะทรงปรับปรุงการงานของพวกเจ้าให้ดีขึ้นสำหรับ
พวกเจ้า และจะทรงอภัยโทษความผิดให้แก่พวกเจ้า และผู้ใดเชื่อฟัง
ปฏิบัติตามอัลลอฮ์และรอซูลของพระองค์ แน่หนอนเขาได้รับความสำเร็จ
อันใหญ่หลวง” (อัลอะหฺซาบ 70-71)

แท้จริงชาวสลัฟผู้ทรงธรรมนั้น อัลลอฮ์ได้คัดเลือกพวกเขามาเพื่อช่วยเหลือ
ศาสนา และรักษาไว้ซึ่งบทบัญญัติของพระองค์ ด้วยกับหลักความเชื่อ (อะกีดะฮ์)
ที่ถูกต้อง และแนวทาง (มัซฮับ) อันบริสุทธิ์ที่อัลลอฮ์ได้ประทานให้กับ
พวกเขา แล้วอัลลอฮ์ยังได้ชมเชย สรรเสริญต่อพวกเขา ยิ่งกล่าวถึงคุณงาม
ความดีของพวกเขาในหลายๆโอกาสจากอัลกุรอาน พร้อมกันนั้นยังได้คาด
โทษต่อผู้ที่ดื้อดึง ผู้ที่ต่อต้านต่อแนวทางของพวกเขา ด้วยเหตุนี้เองการอิงไป
หาแนวทางของชาวสลัฟนั้น ถือว่าเป็นการอิงที่เป็นไปตามหลักการศาสนาอัน
สูงส่ง

ในยุคนี้เรากำลังใช้ชีวิตอยู่ท่ามกลางฟิตนะฮ์ที่มีดমন โดยที่มันแทรก
ซึมมาอย่างช้าๆ จนกระทั่งว่ามีความวุ่นวาย ความปั่นป่วน (ฟิตนะฮ์) ต่างๆได้

เกิดขึ้นอย่างมากมาย จนมาถึงจุดที่ว่าความดีกลายเป็นความชั่ว ความชั่วกลายเป็นความดีไปในสายตาของผู้คนไป

ต่อให้มีพินทุะเกิดขึ้นมากเพียงใด โดยแท้จริงแล้วก็ยังมีผู้คนที่รู้สึกตื่นตัว แล้วรู้ว่ามุสลิมทั่วๆไปก็ยังรักที่จะเจริญรอยตามแนวทางของชาวสลัฟ จนกระทั่งว่าการอ้างไปยังสลัฟได้กลายเป็นการอ้างที่ทำตามกระแสของผู้คนบางกลุ่มไป ถึงแม้ในความเป็นจริงพวกเขาไม่ได้ดำรงอยู่บนแนวทางของชาวสลัฟก็ตาม ในทางกลับกันก็ยังมีคนกลุ่มหนึ่งที่ทำอุตริกรรม- บิดอะฮฺ - ขึ้นมาโดยอ้างไปยังชาวสลัฟ แล้วยังนำไปเผยแพร่เพื่อสร้างความสับสน ความสงสัยให้กับผู้คน อีกทั้งยังอ้างว่าเขานั้นแหละคือ สลาฟียะ (ผู้ที่ยึดมั่นอยู่ในแนวทางสลัฟ) ที่แท้จริงอีกด้วย

ดังนั้นจึงได้มีแนวทางของผู้ที่อ้างไปหาชาวสลัฟเกิดขึ้นอย่างมากมาย จนกระทั่งมีบางคนกล่าวขึ้นว่า : ท่านกำลังเรียกร้องไปสู่แนวทางสลัฟียะของใครกันหรือ ? หรือตามแนวทางสลัฟียะของคนนั้น ของคนนี้ ? มันเพียงแค่คนส่วนน้อยเท่านั้นที่มีความเข้าใจดังกล่าวนั้น จนท่านจะได้ยินว่า :

سلفية علمية (สลัฟียะที่อิงด้านการนิยัต) และ سلفية جهادية (สลัฟียะที่อิงด้านวิชาการ) แล้วในอีกมุมหนึ่งเรื่องดังกล่าวนี้ก็ยังคงเป็นที่สับสนกับผู้คน จนพวกเขาไม่เห็นด้วยกับการใช้ชื่อเรียกที่อิงไปยังบทบัญญัติศาสนาอันตรงเกียรดิ เช่นเดียวกันตามความเข้าใจของคนบางกลุ่ม จะเข้าใจว่าแนวทางสลัฟียะ (การอิงแนวทางไปยังชาวสลัฟ) มันเกี่ยวข้องกันและสัมพันธ์กับตัวบุคคล (ผู้ที่อิงไปยังแนวทางสลัฟ) เมื่อผู้ที่อ้างไปถึงแนวทางสลัฟได้กระทำการที่เป็นความผิดพลาดขึ้นมา คนกลุ่มนั้นก็จะพาดพิงข้อผิดพลาดของเขากลับไปสู่แนวทางสลัฟที่เขายึดถืออยู่ เลยกลายเป็นว่าแนวทางสลัฟ ณ ที่พวกเขานั้นมีข้อผิดพลาด , มีจุดต่างพร้อยไปด้วย [ในความเป็นจริงแล้วความผิดพลาดที่

เกิดขึ้นจากตัวบุคคลนั้น หาได้ส่งผลกระทบกับแนวทางสลัฟที่เขายึดถืออยู่แต่อย่างใด - ผู้แปล -]

ผู้ที่มีความคิดในทำนองนี้พวกเขาได้ห่างไกลจากความเข้าใจที่ถูกต้องเสียเหลือเกิน โดยแท้จริงแล้วสลัฟียะฮ์ก็คือ แนวทาง (มันฮัจ) ที่ได้รับการถ่ายทอดมาจากอัลกุรอาน และซุนนะฮ์ของท่านรอซูล ﷺ ส่วนข้อผิดพลาดในตัวบุคคลที่อ้างไปยังแนวทางสลัฟนั้น มันก็ไม่ได้ทำให้แนวทางสลัฟต้องมีข้อบกพร่องหรือมีข้อเสียแต่อย่างใดเลย ดังเช่นที่ว่าไม่ใช่ทุกคนที่อ้างถึงแนวทางสลัฟ แล้วคำกล่าวอ้างของเขาจะจริงจังเสมอไป

ไม่มีตัวอย่างใดที่อธิบายเรื่องดังกล่าวได้ชัดเจนยิ่งไปกว่า การยอมรับอิสลาม เมื่อมุสลิมคนหนึ่งได้ทำกระทำผิดพลาด มันจะทำให้อิสลามอันบริสุทธิ์ที่อัลลอฮ์ประทานมาให้แก่นบีมุฮัมมัด ﷺ ต้องบกพร่องไปกระนั้นหรือ ?! เปล่าเลย แล้วทุกคนที่อ้างว่าเขาเป็นมุสลิม อยากจะถามว่าเขาจะเป็นมุสลิมที่แท้จริงตามคำกล่าวอ้างกระนั้นหรือ ? !! คำตอบที่ชัดเจนก็คือ : เปล่าเลย

และเช่นเดียวกันมีอีกประการหนึ่งที่สร้างความน่ากังวลใจก็คือ : มีคนบางกลุ่มสะเพร่า , มักง่าย , ขาดความละเอียดรอบคอบในการเอาผู้คนอ้างไปยังแนวทางสลัฟ จนกระทั่งเราได้ยินคนกล่าวว่า : แท้จริงญามาอะฮ์อิสลามียะฮ์ (กลุ่มเคลื่อนไหวเพื่อทำงานศาสนา) ทั้งหมด ณ ทุกวันนี้ ดำเนินอยู่ในแนวทางสลัฟ และความขัดแย้งที่เกิดขึ้นกับกลุ่มเหล่านั้น มันเป็นเพียงแค่การขัดแย้งทางด้านการวินิจฉัย (อิจติฮาด) ในเรื่องข้อปลีกย่อยเท่านั้น

ในขณะเดียวกันก็ยังมีคนอีกกลุ่มหนึ่งที่ขาดความรอบคอบ ขาดความรู้แล้วไปทำการขับไล่บุคคลที่ยึดถือแนวทางสลัฟอยู่เดิมๆ ให้ออกจากแนวทางสลัฟที่เขา กำลังยึดถืออยู่ โดยไม่ได้เป็นไปตามมาตรฐานที่ผู้รู้อันทรงเกียรติรับรองเอาไว้ คนเหล่านี้คงหลงลืมคำกล่าวของปราชญ์สลัฟที่ว่า :

قال أئمة السلف : (إخراج الناس من السنة شديد)

"การขับไล่ผู้คนออกจากแนวทางซุนนะฮ์นั้น เป็นสิ่งที่หนักยิ่ง"

ท่านอิมาม อัดดารีมีเย ได้กล่าวว่า

قال الإمام الدارمي : (والبدعة أمرها شديد ، والمنسوب إليها سيئ الحال بين أظهر المسلمين ، فلا تعجلوا بالبدعة حتى تستيقنوا وتعلموا أحقا قال أحد الفريقين أم باطلا ؟ وكيف تستعجلون أن تنسبوا إلى البدعة أقواما في قول قالوه ، ولا تدرون أنهم أصابوا الحق في قولهم ذلك أم أخطئوه ، ولا يمكنكم في مذهبكم أن تقولوا لواحد من الفريقين : لم تصب الحق بقولك ، وليس كما قلت .

فمن أسفه في مذهبه وأجهل ممن ينسب إلى البدعة أقواما يقول : لا ندري أهو كما قالوا ، أم ليس كذلك ، ولا يأمن في مذهبه أن يكون أحد الفريقين أصابوا الحق والسنة ، فسماهم مبتدعة ، ولا يأمن في دعواه أن يكون الحق باطلا ، والسنة بدعة ؟ هذا ضلال بين ، وجهل غير صغير .)

และการอุตริกรรมในศาสนา (บิดอะฮ์) นั้น เป็นสิ่งที่หนักยิ่ง ผู้ที่ถูกกล่าวอ้างว่าได้กระทำบิดอะฮ์นั้น เป็นผู้มีสภาพที่ย่ำแย่ในหมู่มุสลิม ดังนั้น พวกท่านอย่าได้รับรื้อนในการตัดสินว่าเป็นบิดอะฮ์ จนกว่าจะมั่นใจว่าสิ่งที่คนหนึ่งกล่าวออกมา มันคือสัจธรรม หรือความเท็จ ? เป็นไปได้อย่างไร!! ที่พวกเจ้าจะรับรื้อนในการอ้างว่าคนกลุ่มหนึ่งได้พูดสิ่งที่เป็นบิดอะฮ์ออกมา โดยที่พวกเจ้าเองก็ยังไม่รู้อย่างชัดเจนเลยว่า สิ่งที่พวกเขาพูดออกมาเป็นสิ่งที่ถูกต้อง หรือเป็นสิ่งที่ผิด มันหาใช่เป็นแนวทางที่ถูกต้องของพวกเจ้าเลย ในการที่จะกล่าวหาแก่คนหนึ่งว่า มีคำพูดที่ไม่ถูกต้อง ทั้ง ๆ ที่ไม่ได้เป็นจริงเหมือนที่ท่านกล่าวเลย

แล้วจะมีใครอีกที่จะโง่เขลา ไร้ความรู้ยิ่งไปกว่าบุคคลที่กล่าวอ้าง ออกมาลอยๆถึงชนกลุ่มหนึ่งว่าได้กระทำบิตอะฮฺ โดยเขากล่าวออกมาว่า : เรา ก็ไม่ทราบเหมือนกันว่า เขาจะทำบิตอะฮฺจริงตามที่กล่าวอ้างหรือไม่ ? และเขาก็ยังไม่มั่นใจในแนวทางของตัวเองเลย ในการที่จะบอกว่า คนๆหนึ่งนั้นเขาทำ สอดคล้องกับความถูกต้อง และซุนนะฮฺหรือไม่? แต่เขากลับไปเรียกผู้คน เหล่านั้นว่าเป็น มุบตะดีฮฺ ผู้อุตริกรรม หรือแม้กระทั่งในคำกล่าวอ้างของเขาเอง ก็ยังไม่รู้เลยว่าเป็นการอ้างที่เปลี่ยนสัจธรรมให้เป็นความเท็จ และเปลี่ยนซุนนะฮฺให้เป็นบิตอะฮฺหรือไม่ ? นี่ถือเป็นความหลงผิดอย่างชัดแจ้ง และเป็นความ โง่เขลาอย่างมาก

จากจุดนี้เองฉันจึงมีความตั้งใจ (โดยหวังการช่วยเหลือของอัลลอฮฺ) ที่จะอธิบายเกี่ยวกับกฎเกณฑ์ที่จะทำให้รู้ถึงที่เป็นรากฐาน (หลักอูศูล) ของ **ปราชญ์สลัฟ** ผู้ใดที่ยึดมั่นเอาไว้ทั้งด้านการปฏิบัติภายนอกและภายใน การ ยึดถือสลัฟของเขาถือว่าสัจจริง และผู้ใดที่ฝ่าฝืน เขาก็เป็นเพียงแค่ผู้แอบอ้าง เท่านั้น

เนื้อหาของวิจัยนี้ได้รวมถึง ๒ บทหลักๆต่อไปนี้

บทที่หนึ่ง : กฎเกณฑ์ของรากฐาน (หลักอูศูล) ที่จะมาจำแนกระหว่าง ปราชญ์สลัฟกับกลุ่มบุคคลที่หลงผิด พร้อมกับข้อชี้ขาดต่อผู้ที่ฝ่าฝืนหลักอูศูล
บทที่สอง : ข้อตัดสิน (หุกุม) ต่อบุคคล เมื่อเขาได้ฝ่าฝืนอูศูลข้อหนึ่งข้อใด ของปราชญ์สลัฟ

ขออวดต่ออัลลอฮฺได้โปรดทำให้ผลงานชิ้นนี้ของฉัน มีความบริสุทธิ์ใจ เพื่อพระองค์ และได้เกิดประโยชน์กับบรรดามุสลิมทั้งหลายด้วยเถิด

สารบัญ

| | |
|--|----|
| คำนิยามของชัศคุ ดร. คอลิหุ อิบนุ สะอ อัส - ศุฮัยมีย..... | 11 |
| คำนิยามของชัศคุ ดร. สุลัยมาน สาลีมุลลอฮฺ อัร-รุฮัยลีย..... | 12 |
| บทที่หนึ่ง : กฎเกณฑ์ของหลักอูศูลที่จำแนกระหว่างปราชญ์สลัฟกับกลุ่มผู้หลงผิด พร้อมกับข้อตัดสินต่อผู้คัดค้านมัน..... | 15 |
| หลักอูศูลที่จะมาเป็นข้อจำแนกในระหว่างปราชญ์แห่งสลัฟกับกลุ่มยัดที่ถือ อารมณ์เป็นหลักนั้นมีอยู่ ๒ ประการดังนี้ | |
| ประการที่หนึ่ง : แหล่งในการรับบทบัญญัติศาสนา ได้แก่ อัลกุรอาน ชุหนะฮฺ และอิจมาอ..... | 15 |
| ประการที่สอง : ประเด็นทางด้านหลักความเชื่อ - อะกีดะฮฺ - หรือทางด้าน ภาคปฏิบัติที่สำคัญ ซึ่งเป็นที่ยอมรับกันในหมู่ผู้รู้ชุหนะฮฺ ว่าประเด็นเหล่านี้ มันสอดคล้องอัลกุรอาน ชุหนะฮฺ และอิจมาออย่างชัดเจน และเป็นที่รู้จักใน ความหมายของสิ่งที่เป็นรากฐาน“หลักอูศูล”..... | 25 |
| บทที่สอง : การสุกมที่เจาะจงต่อตัวบุคคล เมื่อเขาได้คัดค้านต่อหลักอูศูลของ ปราชญ์สลัฟ..... | 39 |
| บทส่งท้ายของวิจัย..... | 55 |

คำนิยมของชัยคุ ดอกเตอร์ ศอลิหุ อัส - ศุฮัยมีย
ผู้ให้คำชี้แนะ คำปรึกษาแก่นักดาอีย ณ ที่สาขาหนึ่งของกระทรวงกิจการศาสนา ที่
นครมะดีนะฮ์

อดีตสมาชิกของฝ่ายกิจการศึกษาที่มหาวิทยาลัยอิสลามียะฮ์
การสรรเสริญทั้งหมดเป็นกรรมสิทธิ์ของอัลลอฮ์ ขอความสันติจงมีแด่
รอซูลของอัลลอฮ์

โดยแท้จริงแล้วฉันได้อ่านบทวิจยอันทรงคุณค่านี้ ซึ่งเขียนโดยพี่น้องของเรา
ท่านชัยคุ อะหมัด อิบน์ มุหัมมัด อัล - นัจญาร โดยมีชื่อว่า: (กรณีชี้แจงแด่
คอลัฟ ถึงหลักอูศูลที่ผู้ฝ่าฝืนมันนั้นจะหลุดออกจากแนวทางสลัฟ)

تبصير الخلف بضابط الأصول التي من خالفها خرج عن منهج السلف

ฉันรับรองเลยว่ามันเป็นบทเขียน งานวิจยที่ทรงคุณค่าอย่างยิ่ง โดย
ตั้งอยู่บนทางนำแห่งอัลกุรอาน และซุนนะฮ์ ที่เป็นไปตามแนวของชาวสลัฟ
แห่งประชาชาตินี้ และกฎเกณฑ์ต่างๆที่ผู้ศึกษาค้นคว้าได้นำมากล่าวเอาไว้
ถือว่าเป็นสิ่งที่สำคัญยิ่ง และจำเป็นแก่ผู้ศึกษาหาความรู้จะต้องศึกษา โดยเหตุ
นี้เองฉันจึงขอส่งเสียให้น่าบทเขียน บทวิจยนี้ไปเผยแพร่ต่อ และหาสิ่งดีๆที่มี
ประโยชน์จากมัน โดยเฉพาะในหมู่นักศึกษาที่แสวงหาความรู้

เราขอต่ออัลลอฮ์ ได้โปรดทำให้วิจยนี้เป็นไปด้วยความบริสุทธิ์ใจโดย
ได้รับความพอพระทัยต่อพระองค์ และเป็นประโยชน์ต่ออิสลาม และบรรดา
มุสลิมทั้งหลาย

เขียนโดยผู้ที่หวังในการอภัยจากพระองค์

ศุฮัยมีย - อัส สะอ อิบน์ ศอลิหุ

ฮศ. 1432 / 1 / 26

คำนิยมของชัยคุ ดร. สุลัยมาน อิบน์ สุลัยมุลลอฮ์ อัร- รุฮัยลีย
อาจารย์ผู้ช่วยในระดับการศึกษาระดับสูง ที่คณะชารีอะฮ์

มหาวิทยาลัยอิสลามียะฮ์

บรรดาการสรรเสริญทั้งหมดเป็นสิทธิของอัลลอฮ์ ขอความสันติ ความ
สงบสุขจงมีแด่นบีมุฮัมมัดและครอบครัว

แท้จริงคำว่า السلفية (แนวทางสลัฟ) มีความหมายที่บริสุทธิ์ผุดผ่อง
ด้วยกับแนวทางสลาฟียะฮ์นี้เองที่จะทำให้ภายใน (หัวใจ) และภายนอกจะดี
ได้ การทำให้สิทธิของผู้สร้างคืออัลลอฮ์ และความเมตตาที่มีต่อพวกเขาจะ
เป็นจริงขึ้นมากด้วยกับแนวทางสลาฟียะฮ์ ดังนั้นมันคือความโปรดปราน เป็น
ความดีงาม เป็นความเมตตา และเป็นความยุติธรรมที่มีอย่างล้นเหลือ

ขอสาบานต่ออัลลอฮ์เลยว่า แท้จริงแนวทางสลาฟียะฮ์ มีความดีงาม
อันมากมายต่อปัจเจกชนและต่อสังคม และในแนวทางสลาฟียะฮ์มีความ
ปลอดภัย ความสันติเกิดขึ้นอยู่หลากหลายชนิดด้วยกันคือ ความปลอดภัยใน
หัวใจ ความปลอดภัยในปัจเจกชน ความปลอดภัยในสังคม และความ
ปลอดภัยกับความดีรอบรอบ ความคับขันที่เกิดขึ้น

และสลาฟียะฮ์นั้นคือมันฮัจ (แนวทาง) ที่มีความชัดเจนด้วยกับตัว
ของมันเอง มีรากฐาน (หลักฐาน) ที่แน่นอนตายตัว ใครที่เรียกตัวเขาว่าสลา
ฟียะฮ์ (ผู้ที่ดำเนินอยู่ในแนวทางสลัฟ) เราก็จะนำเขามาตรวจสอบกับหลักฐาน
เหล่านั้น ใครก็ตามที่ท่ายืนยันว่าเขาจริงจัง ก็เท่ากับว่าเป็นผู้จริงจังที่ได้รับ
ทางนำ แต่ใครที่ท่ายืนยันว่าเขาโกหก แน่แน่นอนแล้วเขาก็คือผู้พุดเท็จในคำ
อ้างของเขาว่าเป็นผู้ที่ดำเนินอยู่ในแนวทางของชาวสลัฟ

และสิ่งที่สมควรรับรู้และเข้าใจ คือ คำว่าสลาฟียะฮฺ คือ สลาฟียะฮฺจริง ๆ ดังนั้นผู้ใดที่ได้กำหนดข้อจำกัดขึ้นมาให้กับแนวทางสลาฟียะฮฺ เช่นที่พวกเขา กล่าวว่า: สลาฟียะฮฺที่เน้นหนักการนิยาสัต แล้วก็ให้ท่านพิจารณาถึงข้อจำกัดนั้นอย่างดี ก็จะทำให้พบว่ามีข้อบกพร่องอยู่ และสิ่งที่คัดค้านกับหลักอูสูลต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับข้อจำกัดนั้น

ในทุกวันนี้ไม่มีสิ่งใดแล้วที่จะเป็นความต้องการของผู้คนมากไปกว่าการรู้จักและการยึดมั่นในแนวทางสลาฟียะฮฺจริง ๆ ในยุคที่เต็มไปด้วยความเข้าใจที่ผิดเพี้ยน มีการอ้างไปถึงชาวสลัฟในสิ่งที่ไม่ได้มาจากพวกเขา และไม่สอดคล้องกับหลักอูสูลของพวกเขาเลย ผู้คนก็ต่างจบบ้างต่อแนวทางสลาฟียะฮฺ เนื่องจากไปหลงเชื่อต่อคำกล่าวอ้าง ๆ ต่าง ๆ นานาของคนเหล่านั้น (เกี่ยวกับการยึดมั่นในแนวทางสลาฟียะฮฺจริง ๆ)

จากจุดนี้เองมันเป็นที่ยอมรับแล้วถึงความสำคัญในการชี้แจงให้กับผู้คนได้รับรู้ถึงรากฐาน - อูสูล - ของชาวสลัฟ จากดังกล่าวนั้นก็คือ บทเขียนวิจัยจากพี่น้องเราคนหนึ่งชื่อว่า ชัยคุ อะหมัด มุหัมมัด อัศ-ศอดิก อัล - นัจญาร ในหัวข้อที่ว่า تبصير الخلف بضابط الأصول التي من خالفها خرج عن منهج السلف (กรณีชี้แจงแต่คอัลฟถึงหลักอูสูล ซึ่งผู้ที่คัดค้านมัน จะหลุดออกจากแนวทางสลัฟ) มันเป็นบทเขียนที่ทรงคุณค่าอย่างยิ่ง มุ่งเน้นกับประเด็นหลักๆ ที่ผู้รู้ได้ให้การรับรอง จึงเห็นควรอย่างยิ่งที่จะต้องศึกษาทำความเข้าใจให้ดี โดยที่ไม่ไปยุ่งอยู่กับการตีความ และไม่มีสิ่งใดแล้วที่จะทำให้คนส่วนมากพลาดโอกาสในการได้รับประโยชน์จากสัจธรรม นอกจากการตีความ และการให้ความหมายไปในทิศทางที่ไม่ตรงกับความเป็นจริง

ขอออดออัลลอฮ์ให้บทเขียนนี้เป็นประโยชน์กับผู้คน และได้รวม
หัวใจผู้คนที่ตั้งมั่นอยู่บนทางนำ และซุนนะฮ์ และให้เราและบรรดามุสลิม
ทั้งหลายได้ห่างไกลจากบิตอะฮ์ และจากพืتنะที่ชั่วร้ายยิ่งทั้งที่ปรากฏชัด
และซ่อนเร้นอยู่

والله من وراء القصد وصلى الله على نبينا محمد وآله وصحبه أجمعين ومن تبعهم بإحسان إلى يوم
الدين .

เขียนโดย

รุฮัยลียะฮ์ – อีร์ สาลีมิลลาฮ์ อิบน์ สุลัยมาน ดร.

มหาวิทยาลัยอิสลา ที่คณะชารีอะฮ์ อาจารย์ผู้ช่วยในระดับการศึกษาระดับสูง

มีเยฮ์

บทที่หนึ่ง

กฎเกณฑ์ของหลักอูศูลที่จำแนกระหว่างปราชญ์สลัฟกับกลุ่มผู้หลงผิด พร้อมกับข้อตัดสินต่อผู้คัดค้านมัน

แท้จริงปราชญ์สลัฟไม่ว่าจะเป็นบรรดาศอฮาบะฮ์และดาบีอื่นนั้น พวก
เขาจะเห็นพ้องกันในหลักอูศูล (รากฐาน) ของศาสนา และดำเนินต่อผู้ที่คัดค้าน
มัน อีกทั้งยังให้ลักษณะแก่เขาผู้นั้นว่ากระทำบิดอะฮ์ พร้อมกับได้ยืนยันว่าเขา
ผู้นั้นได้หลุดออกจากแนวทางของอะลิสซุนนะฮ์อีกด้วย

หลักอูศูลที่จะมาเป็นข้อจำแนกในระหว่างปราชญ์แห่งสลัฟกับกลุ่มยิดที่ถือ
อารมณ์เป็นหลักนั้นมีอยู่ ๒ ประการดังนี้ :

ประการที่หนึ่ง : แหล่งในการรับบทบัญญัติศาสนา ได้แก่ อัลกุรอาน ซุน
นะฮ์ และอิจมาอ์

ปราชญ์สลัฟจะรับบทบัญญัติศาสนาจากกุรอาน ซุนนะฮ์ และอิจ
มาอ์ โดยเฉพาะอย่างยิ่งในเรื่องหลักการศรัทธา หลักการยิดมัน (อะกีดะฮ์)
จะไม่รับจากแหล่งใดเลย นอกจากสามแหล่งนี้เท่านั้น พวกเขาจะไม่ยิดเอา
ทัศนะของคนหนึ่งคนใดมาอยู่เหนือหลักอูศูลทั้งสามประการนี้ และจะไม่ยิด
เอาสติปัญญามาเป็นเหตุผลเพื่อแย้งกับวะฮยูที่อัลลอฮ์ได้ประทานลงมาให้กับ
ท่านนบี ﷺ แต่พวกเขาจะยิดเอาสติปัญญาให้เป็นสิ่งที่มาสนับสนุน และตาม
ด้วยบทต่างหาก

ดังนั้นผู้ใดที่ค้านกับชาวสลัฟในการรับบทบัญญัติศาสนา ถือว่าผู้นั้น
ไม่ได้ดำรงอยู่บนแนวทางของพวกเขา อีกทั้งยังถูกนับว่าเป็นผู้ที่ยิดถือ
อารมณ์เป็นหลักและตกอยู่ในการทำอุตริกรรมทางศาสนาอีกด้วย เป็น
เพราะว่าพวกเขาได้ยิดเอาสติปัญญา ความคิด และความรู้สึกที่ตรงกับ

อารมณ์ตัวเองมาเป็นแนวทางให้กับศาสนาที่นอกเหนือไปจากการยึดถืออัลกุรอ่าน ซุนนะฮฺ และอิหม่าอู ลักษณะของคนเหล่านี้เมื่อมีหลักฐานจากอัลกุรอ่าน ซุนนะฮฺ และอิหม่าอูมาตรงกับอารมณ์ พวกเขาก็จะยึดถือในหลักฐานนั้น แต่ถ้าหากว่าหลักฐานนั้นขัดแย้งกับแนวทางและอารมณ์ของพวกเขา พวกเขาก็จะละทิ้งมันโดยไม่แคร์สิ่งใดเลย

โดยเหตุนี้เองรากฐานข้อนี้จึงเป็นข้อจำแนกอย่างชัดเจนในระหว่างชาวอะฮฺลิสซุนนะฮฺวัล - ญามาอะฮฺ กับกลุ่มหลงผิดที่กระทำบิดอะฮฺและสร้างความแตกแยก

(قال قوام أهل السنة أبو القاسم التيمي - رحمه الله - في تقرير هذا الأصل العظيم : قال بعض العلماء : وأهل السنة والجماعة لم تعد الكتاب ، والسنة ، وإجماع السلف الصالح ، ولم تتبع المتشابه وتأويله ابتغاء الفتنة ، وإنما اتبعوا الصحابة والتابعين ، وما أجمع المسلمون عليه قولا وعملا)

ผู้ที่เป็นเสมือนเสาหลักของชาวซุนนะฮฺ คือท่านอบุล กอซิม อัต - ดัยมีย - รอฮิมาฮุลลอฮ - ได้ยืนยันถึงรากฐานที่สำคัญข้อนี้ว่า : มีผู้รู้บางท่านได้กล่าวว่า : ชาวอะฮฺลิสซุนนะฮฺวัล - ญามาอะฮฺ จะไม่ทำเกินเลยไปจากอัลกุรอ่าน ซุนนะฮฺ และอิหม่าอูของชาวสลัฟ และจะไม่ปฏิบัติในสิ่งที่มีข้อสงสัย และนำไปดีความ เพื่อสร้างฟิตนะฮฺให้เกิดขึ้น แต่แท้จริงแล้วพวกเขาจะปฏิบัติตาม

บรรดาศอฮาบะฮ์ ตาบียีน และสิ่งที่บรรดามุสลิมได้มีมติเป็นเอกฉันท์ทั้ง
คำพูดและการกระทำ ¹

ท่านอบุล อับบาซ อิบน์ ดัยมียะฮ์ - รอฮิมาฮุลลอฮ์ - ได้กล่าวไว้
เช่นเดียวกัน :

وقال أيضا أبو العباس ابن تيمية - رحمه الله - : (فمن قال بالكتاب والسنة والإجماع
فهو من أهل السنة والجماعة)

ผู้ใดที่ยึดถืออัลกุรอาน ชุหนะฮ์ และมติเอกฉันท์ของปวงปราชญ์ (อิจมาอฺ) เขา
ผู้นั้นคือผู้หนึ่งที่เป็นชาวอะลิสชุหนะฮ์ วัล-ญามาอะฮ์ ²

ท่านอิบนุดัยมียะฮ์ - รอฮิมาฮุลลอฮ์ - ได้กล่าวว่า :

وقال - رحمه الله - : (فعلى كل مؤمن ألا يتكلم في شيء من الدين إلا تبعا لما جاء به
الرسول - صلى الله عليه وسلم - ، ولا يتقدم بين يديه ، بل ينظر ما قال ، فيكون قوله
تبعا لقوله ، وعلمه تبعا لأمره ، فهكذا كان الصحابة ومن سلك سبيلهم من التابعين لهم
بإحسان ، وأئمة المسلمين ، فلهذا لم يكن أحد منهم يعارض النصوص بمعقوله ، ولا
يؤسس دينا غير ما جاء به الرسول - صلى الله عليه وسلم - ، وإذا أراد معرفة شيء من
الدين والكلام فيه نظر فيما قاله الله والرسول - صلى الله عليه وسلم - ، فمنه يتعلم وبه
يتكلم ، وفيه ينظر ويتفكر ، وبه يستدل ، فهذا أصل أهل السنة .

¹ อัล - ฮัจญะตุ ฟิบายานิล มะฮัจญะฮ์ (๒ / ๔๑๐)

² มัจมาอะ อัล - ฟาตาวา (๓ / ๓๔๖)

وأهل البدع لا يجعلون اعتمادهم في الباطن ونفس الأمر على ما تلقوه عن الرسول - صلى الله عليه وسلم - ، بل على ما رأوه أو ذاقوه ، ثم إن وجدوا السنة توافقه و إلا لم يبالوا بذلك ، فإذا وجدوها تخالفه أعرضوا عنها تفويضا ، أو حرفوها تأويلا . فهذا هو الفرقان بين أهل الإيمان والسنة وأهل النفاق والبدعة)

มุฮมิनจะต้องไม่พูดสิ่งใดที่เป็นเรื่องราวของศาสนา นอกจากว่าสิ่งนั้นจะต้องสอดคล้องกับซุนนะฮะฮ์ของท่านรอซูล ﷺ และจะต้องไม่ทำอะไรที่ล้าหน้าท่านรอซูล ﷺ แต่ทว่าเขาจะต้องพิจารณาในสิ่งที่เขาจะกล่าวออกมา เพื่อคำพูดและการปฏิบัติของเขาจะได้สอดคล้องกับคำพูด คำสั่งของท่านรอซูล ﷺ ดังที่กล่าวมาข้างต้นนี้แหละคือแนวทางบรรดาศอฮาบะฮ์ บรรดาตาบิอิน และบรรดาปวงปราชญ์มุสลิม เพราะเหตุนี้จึงไม่มีคนใดจากพวกเขาจะยึดเอาสติปัญญามาคัดค้านกับตัวบท และจะไม่กำหนดแนวทางศาสนาขึ้นมาใหม่ที่ไม่อื่นไปจากแนวทางที่ท่านรอซูล ﷺ นำมา

เมื่อเขาต้องการจะรู้และพูดสิ่งใดในศาสนา ก็ให้เขาจะต้องพิจารณาในสิ่งที่อัลลอฮ์และรอซูล ﷺ ได้กล่าวเอาไว้ จากสิ่งที่อัลลอฮ์และรอซูล ﷺ ได้กล่าวเอาไว้ นั่นคือสิ่งที่เขาจะต้องศึกษา จะต้องนำมาพูด จะต้องพิจารณา และนำมาอ้างเป็นหลักฐาน ดังกล่าวนี้นะแหละคือรากฐานของชาวซุนนะฮะฮ์

ส่วนชาวบิตอะฮ์จะไม่ยึดถือในสิ่งที่รับมาจากท่านรอซูล ﷺ แต่กลับไปยึดในสิ่งที่เป็ความคิด หรือความรู้สึกที่สอดคล้องกับอารมณ์ของพวกเขาเท่านั้น แล้วหากพบว่ามิซุนนะฮะฮ์สอดคล้องกับอารมณ์แล้ว พวกเขาก็จะยอมรับโดยทันที แต่ถ้าหากพบว่าซุนนะฮะฮ์สวนทางกับอารมณ์ พวกเขาก็จะเมินหลังให้โดยไม่สนใจใด ๆ หรือบิดเบือนมันโดยการตีความเพื่อสอดคล้องกับ

อารมณ์ของพวกเขา นี่คือข้อจำแนกในระหว่างผู้มีอิมานที่เป็นชาวซุนนะฮ์ และในระหว่างผู้กลับกลอกและชาวบิตอะฮ์³

และสมควรอย่างยิ่งที่จะต้องชี้แจงความหมายของ “การอิจมาอ” ณ จุดนี้ ก็คือสิ่งที่บรรพชนในสามยุคแรกที่ถูกรับรองถึงคุณงามความดี, ความประเสริฐได้ยึดถือปฏิบัติอยู่ จากบรรดาศอฮาบะฮ์ ตาบียีน และตาบียิตตาบียีน เพราะเหตุนี้เองการอิจมาอของพวกเขาคือสิ่งที่ถูกยึดเป็นมาตรฐาน และความเข้าใจของพวกเขาเป็นสิ่งที่ถูกยอมรับ ท่านอิบน์ฮุตัยมียะฮ์ รอฮิมาฮุลลอฮ์ ได้กล่าวถึงการอิจมาอที่จะถูกยอมรับไว้ดังนี้ :

قال الإمام ابن تيمية - رحمه الله - في تقرير الإجماع المنضبط :
(طريقة أهل السنة والجماعة اتباع آثار رسول الله - صلى الله عليه وسلم - باطنا وظاهرا، واتباع سبيل السابقين الأولين من المهاجرين والأنصار، واتباع وصية رسول الله صلى الله عليه وسلم حيث قال : (عليكم بسنتي، وسنة الخلفاء الراشدين المهديين من بعدي، تمسكوا بها، وعضوا عليها بالنواجذ، وإياكم محدثات الأمور، فإن كل محدثة بدعة، وكل بدعة ضلالة)

แนวทางของชาวอะลุซซุนนะฮ์ วัลญามาอะฮ์ก็คือ การปฏิบัติตามตัวบท ร่องรอยของท่านรอซูล ﷺ ทั้งภายในและภายนอก การปฏิบัติตามแนวทางของบรรพชนรุ่นแรกจากชาวมุฮาญีรีนและชาวอันศอร และการปฏิบัติตามคำสั่งเสียของท่านรอซูล ﷺ โดยที่ท่านได้กล่าวว่า : จำเป็นแก่พวกเจ้าที่

³ มัจมะอะ อัล-ฟาตาวา (๑๓ / ๖๒ - ๖๓)

จะต้องยึดถือปฏิบัติตามแบบอย่างของฉัน และแบบอย่างของบรรดาอโ
ลีพะฮุที่ได้รับทางนำที่มาจากฉัน จงยึดมั่นไว้ และกีดตัวกับพันกรรม
และจงระวังจากสิ่งทีอูตริกรรมขึ้นใหม่ในศาสนา เพราะทุกสิ่งทีอูกอูตริ
กรรมขึ้นใหม่ นั่นคือบิตอะฮุ และทุก ๆ บิตอะฮุ นั่นคือการหลงผิด ⁴

⁴ บันทึกโดย อะหมัด ในหนังสือ " อัล-มุสนัด " หน้า (๑๒๑๖) ,ลำดับหะดีษที่ (๑๗๒๗๒) , และหน้า (๑๒๑๖) ลำดับหะดีษที่ (๑๗๒๗๔) , และอบูดาวูด ในหนังสือ " อัล - สุนัน " กิตาบบุซซุนนะฮุ บาบฟีล
ซุมิซซุนนะฮุ หน้า (๖๙๑) หะดีษที่ (๔๖๐๗) , และติรมิซีย ในหนังสือ " ญามิอุตติรมิซีย " กิตาบูลอิลมิ
อันรอซูลิลลาฮีย บาบ มาญาอาฟิลาอ์ชิบิซซุนนะฮุ วัจตีนาบิลบิตะฮิ หน้า (๖๐๓) หะดีษที่ (๒๖๗๒) และ
ท่านได้กล่าวว่า: เป็นหะดีษ สะหฺน คอเฮียะฮุ , และอิบนุมานูญะฮุในหนังสือ สุนันอิบนุมานูญะฮุ กิตาบบุ
ซซุนนะฮุ บาบ อิตติบาอีย ซุนนะติลลูลาฟาอิรรอซีดิน หน้า ๖ ลำดับหะดีษที่ (๔๒ - ๔๓) , และอิบนุอับ
บาน ในหนังสือ " คอเฮียะฮุอิบนุอับบาน " บาบ ซิกรุ วัคฟีลฟีรเกาะติล นาญียะ มิน บัยนิล ฟิรอกลิลาตี
ตัฟตารีกุ อาลัยฮา อุมมะตุล มุสตาฟา - คีอิลลิลลอฮุอะลัยฮิอะซัลลัม - (๑ / ๑๗๘) หะดีษที่ ๕ ,
และอัล-บัฆวี ในหนังสือ " ขัรอุลซซุนนะฮุ " บาบ อัล-อิยติศอม บิลกิตาบี วัซซุนนะฮุ (๑ / ๒๐๕) ทั้งหมด
นี้มาจากสายรายงานต่างๆที่รับมาจาก ท่านอับดุลเราะมาน อิบนุ อัมรฺ อัล - สัลมีีย รับมาจาก อัล - อิรบาฏ
และอับดุลเราะมาน อัล - สัลมีีย มีคนมากมายรายงานมาจากเขา , ท่านอิมาม อัล-ชาฮาบียได้
กล่าวถึงเขาไว้ในหนังสือ " อัล - กาชิฟ " (๒ / ๑๗๙) ว่าท่าน (صدوق) มีความน่าเชื่อถือ , ท่านอิบนุ
ฮะญัรได้กล่าวไว้ในหนังสือ " อัตตักรีย " หน้า ๔๐๘ " ว่า **مُجَوِّدٌ** ผู้ที่ถูกยอมรับ

และท่านยะฮยา อิบนุ อะบิลมุตอฮุ ก็ได้รายงานสนับสนุนเขา ดังที่ปรากฏอยู่ในหนังสือ " **สุนัน อิบนุ มานูญะฮุ** " จากสายรายงานที่มาจากท่านอับดุลลอฮ์ อิบนุ ซักวาน จากวะลิด อิบนุมุสลิม
รายงานมาจากอับดุลลอฮ์ อิบนุลอะลา รายงานมาจากยะยา อิบนุลมุตอ เขาได้กล่าวว่า ฉันได้ยินท่านอิ
รบาฏกล่าวไว้ ท่านอาฟิซได้กล่าวถึงท่านยะยาในหนังสือ " อัตตักรีย " หน้า ๖๙๒ ว่า **صدوق** มีความ
น่าเชื่อถือ

ท่านอิบนุ รอญับได้กล่าวไว้ในหนังสือ " ญามิ อุลอุลุมิ วัล อิกัม " หน้า (๔๘๗) เกี่ยวกับ
สายรายงานนี้ว่า (ภายนอกของหะดีษบทนี้มีสายรายงานที่ดี มีการรายงานที่ต่อเนื่อง ผู้รายงานมีความ
น่าเชื่อถือ เป็นที่รู้จัก แล้วมีการระบุว่าเป็นการรายงานที่ได้ยินมาโดยตรง ท่านอิมามบุคอรีได้กล่าวไว้ใน

และพวกเขายอมรับว่าคำดำรัสที่แท้จริงยิ่งคือ คำดำรัสของอัลลอฮ์ และทางที่ดียิ่งคือ ทางนำของท่านนบีมุฮัมมัด ﷺ พวกเขาจะยึดเอาคำรัสของอัลลอฮ์เหนือคำพูดของมนุษย์ทั้งปวง และยึดเอาแนวทางอย่างของนบี ﷺ อยู่เหนือแนวทางของผู้คน ด้วยเหตุนี้เอง พวกเขาจึงถูกขนานนามว่า **أهل السنة والكتاب** (ผู้ที่ยึดมั่นในอัลกุรอานและซุนนะฮ์)

และพวกเขาถูกขนานนามว่า **أهل الجماعة** (ผู้ที่รวมตัวกัน) เพราะคำว่า **الجماعة** คือ การรวมตัวกัน ตรงกันข้ามกับคำว่า **فرقة** คือ การแตกแยก และคำว่า **الجماعة** จะกลายเป็นชื่อเรียกกับกลุ่มชนที่รวมตัวกัน

และ **الإجماع** (การมีมติเป็นเอกฉันท์) คือ รากฐาน (อุศูล) ลำดับที่สามที่เป็นแหล่งยึดถือในด้านวิชาการและศาสนา

พวกเขา (ชาวอะฮ์ลุลซุนนะฮ์) จะใช้รากฐานทั้งสามนี้ (อัลกุรอาน ซุนนะฮ์ และอิจมาอฺ) มาเป็นมาตรฐานให้กับสิ่งที่ผู้คนยึดถือในสิ่งที่เกี่ยวข้องกับเรื่องของศาสนา ทั้งด้านคำพูด และการกระทำ ทั้งที่เกิดขึ้นภายในและภายนอก และการอิจมาอฺที่ถูกยอมรับนั้นก็คือ สิ่งที่ชาวสลัฟได้ยึดถือปฏิบัติโดยมติเอกฉันท์ในยุคนั้น เพราะถัดจากยุคของพวกเขา นั้น มีแต่การ

หนังสือ “ ตารีค ” ของท่านว่า ท่านยะฮฺยา อิบน์อุละบิลมุตอ ได้ยินมาจากท่าน อิบราฮิม โดยยึดตามการรายงานนี้ นอกจากว่ามีฮาฟิซเมืองซามัคดักดานดังกล่าวนี้ แล้วพวกเขากล่าวว่า ท่านยะฮฺยา อิบน์อุละบิลมุตอไม่ได้ยินหะดีษมาจากท่าน อิบราฮิม แล้วก็ไม่เคยเจอกันอีกด้วย การรายงานนี้ถือว่ามีความผิดพลาดจากผู้ที่มีความเห็นดังกล่าวนี้ก็คือ ท่านอบู-ซุรอะฮ์ อัดดามัซกีญ แล้วเล่ามาจากท่านดาอิม พวกเขาเหล่านี้ คงรู้จักซัยคุ (อาจารย์) ของพวกดีกว่าผู้อื่น

ขัดแย้งเกิดขึ้นอย่างมากมาย และผู้รู้ก็ได้กระจายกระจายออกไปอยู่ในแคว้นต่าง ๆ ⁵

ผู้รู้แห่งสลัฟได้ชี้แจงว่ารากฐานที่ " ญามาอะฮฺ " จะต้องยึดถือ นั่นก็คือ การยึดถือตามแนวทางของบรรดาศอฮาบะฮฺที่พวกเขาได้ดำรงอยู่ ⁶ แล้ว

5 - มัจมะอะอัล-ฟาตาวา (๓ / ๑๕๗)

6 - อิมาม อิบน์ตุลญะมีฮฺ ได้กล่าวว่า : ย่อมเป็นที่ทราบกันดีสำหรับผู้ที่ได้ไตร่ตรอง , ได้พิจารณาถึงอัลกุรอานและซุนนะฮฺ และต่อสิ่งที่ชาวอะลฺซุนนะฮฺวัลญามาอะฮฺจากกลุ่มต่างๆได้เห็นพ้องกันว่า : ศตวรรษที่ดีที่สุดของประชาชาตินี้ - ทั้งในด้านการปฏิบัติ คำพูด หลักความเชื่อและอื่นๆ - ก็คือศตวรรษแรก ต่อมาก็กลุ่มชนที่อยู่ถัดจากยุคพวกเขา และกลุ่มชนในศตวรรษที่อยู่ถัดจากยุคพวกเขา ตามที่ถูกรายงานมาจากท่านนบี ﷺ

และพวกเขามีความประเสริฐกว่าคอลีฟ - คนยุคหลัง - ในทุกสิ่งที่เป็นความดี ทั้งเรื่องวิชาความรู้ การปฏิบัติ การอีมาน การมีสติปัญญา เรื่องศาสนา การอธิบาย และการประกอบอิบาดะฮฺ และพวกเขาคือผู้ที่สมควรยิ่งที่จะทำหน้าที่อธิบายแก่ทุกสิ่งที่มีข้อสงสัย ไม่มีใครที่จะปฏิเสธ ไม่ยอมรับสิ่งดังกล่าวนี้ นอกจากผู้ที่เยอหยิ่งจองหองต่อหลักการอิสลามที่สำคัญเท่านั้น และอัลลอฮ์จะให้เขาหลงผิดทั้งๆที่มีความรู้

قال عبد الله ابن مسعود - رضي الله عنه - : من كان منكم مستنًا فليستن بمن قد مات ، فإن الحي لا تؤمن عليه الفتنة ، أولئك أصحاب محمد ، أبر هذه الأمة قلوبا ، وأعظمها علما ، وأقلها تكلفا ، قوم إختارهم الله لصحبة نبيه وإقامة دينه ، فاعرفوا لهم حقهم ، وتمسكوا بهديهم ، فإنهم كانوا على الهدى المستقيم .

ท่านอับดุลลอฮ์ อิบน์ มัสฮูด ﷺ - กล่าวว่า ใครก็ตามที่แสวงหาแนวทางในการปฏิบัติ ดังนั้นก็จะปฏิบัติตามผู้ที่ลวงลับไปแล้ว เพราะว่าผู้ที่มีชีวิตอยู่ก็ไม่ถูกรับรองได้ว่าจะรอดพ้นจากฟิตนะฮฺ ชนเหล่านั้นก็คือบรรดาสาวกของท่านนบีมุฮัมมัด ﷺ เป็นผู้ที่มีความตั้งใจที่ดียิ่งในประชาชาตินี้ มีความรู้ที่ลึกซึ้ง เป็นกลุ่มชนที่อัลลอฮ์ได้คัดเลือกให้เป็นสาวกของท่านนบี และเพื่อทำหน้าที่เชิดชูศาสนา เพราะฉะนั้นพวกเขาท่านจึงรู้ถึงสิทธิที่ควรให้กับพวกเขา และจะยึดมั่นต่อแนวทางของพวกเขา เพราะว่าพวกเขายืนบนทางนำที่เที่ยงตรง

ใครก็ตามที่ไม่รับศาสนาจากพวกเขา แท้จริงเขาผู้นั้นคือหลงผิดและอุตริกรรม
ในศาสนา

ท่านอิมาม อะฮฺหมัด - รอฮิมาฮุลลอฮ - ได้กล่าวว่า :

قال الإمام أحمد - رحمه الله - (أصول السنة عندنا التمسك بما كان عليه أصحاب
رسول الله صلى الله عليه وسلم ، والاقتداء بهم ، وترك البدع)

รากฐานต่างๆของซุนนะฮฺ ณ ที่เรานั้นก็คือ การยึดถือตามแนวทางบรรดาศอ
ฮาบะฮฺของท่านรอซูล ﷺ และการเจริญรอยตามต่อพวกเขา พร้อมกับละ
ทิ้งสิ่งที่เป็นอุตริกรรม ⁷

และมีผู้รู้ท่านอื่น ๆ กล่าวว่่า : สมควรที่พวกเจ้าจะต้องยึดแนวทางของผู้ที่ล่วงลับมาแล้ว เพราะพวกเขา
ได้นำสิ่งที่เป็ความเพ็ญพอและชัดเจนแล้ว (ในการยึดถือปฏิบัติ) หลังจากยุคพวกเขานั้นจะไม่มีควา
มดีงามที่มันซ่อนเร้นอยู่ จะเกิดขึ้นโดยที่พวกเขาไม่รู้มาก่อน

وقد قال النبي - صلى الله عليه وسلم - : لا يأتي زمان إلا والذي بعده شر منه حتى تلقوا ربكم

ท่านนบี ﷺ ได้กล่าวว่า ยุคหนึ่งจะไม่เกิดขึ้น (กับมนุษย์) นอกจากช่วงหลังยุคนั้นจะมีความเลวร้าย
กว่ายุคที่ผ่านมา จนกระทั่งพวกท่านไปพบกับอัลลอฮ

แล้วยุคที่มีความดีงามในการรู้จักอัลลอฮจะเกิดขึ้นกับเราได้อย่างไร ?

ท่านอิมามชาฟีอียฺได้กล่าวถ้อยคำที่ดังมย้งในหนังสือ “ ริชาละฮฺ ” ของท่านว่า : พวกเขา (สลัฟ) อยู่
เหนือกว่าพวกเราในทุกด้าน ทั้งด้านความรู้ ด้านสติปัญญา ด้านศาสนา และด้านความดีงาม และดีกว่า
พวกเราในทุกๆสาเหตุที่ทำให้ได้รับความรู้ หรือได้รับทางนำ ทศนะของพวกเขาที่มีให้แก่เรานั้น ย่อมดีกว่า
ทศนะของเรา

⁷ - ดู : ริชาละฮฺ (ฟัศลุลมากอล ฟิ วุญูบี ฮิตตีบาอิสสะลาฟิลกีรอหม) หน้า:19

ท่านอิมาม อัล - บัรบาฮารียฺ รอฮิมะฮุลลอฮ์ ได้กล่าวว่า :

قال الإمام البرهاري - رحمه الله - : (والأساس الذي تبنى عليه الجماعة ، هم أصحاب محمد - صلى الله عليه وسلم ، - رحمهم الله أجمعين - وهم أهل السنة والجماعة ، فمن لم يأخذ عنهم فقد ضل وابتدع ، وكل بدعة ضلالة ، والضلالة وأهلها في النار).

และรากฐานที่ญามาอะฮฺ (กลุ่มที่รวมตัวกันบนความถูกต้อง) จะต้องยึดถือคือ **สาวกของท่านนบีมุฮัมมัด** ﷺ พวกเขาถืออะฮฺลุลซุนนะฮฺวัล - ญามาอะฮฺ ดังนั้นผู้ใดที่ไม่รับศาสนาจากพวกเขา แท้จริงแล้วเขาได้หลงผิดและได้ทำอุตริกรรมขึ้นมา ทุกๆอุตริกรรมนั้นคือความหลงผิด ทั้งความหลงผิดและผู้ที่หลงผิดนั้นจะอยู่ในไฟนรก⁹

ท่านอิมาม อิบน์ คัยมียะฮฺ รอฮิมะฮุลลอฮ์ ได้กล่าวว่า

وقال الإمام ابن تيمية - رحمه الله - : (فعلم أن شعار أهل البدع : هو ترك انتحال اتباع السلف)

⁸ เขาคือ หะสัน อิบน์ อาลี อัลบัรบาฮารียฺ อุม - มุฮัมมัด เป็นปราชญ์ท่านหนึ่งที่มีความเคร่งครัดในการทำอิบาดะฮฺ อยู่ในระดับความจำที่แม่นยำเกี่ยวหลักอูศูลต่างๆ เป็นผู้ที่มีความน่าเชื่อถือ เป็นผู้ที่ศรัทธาอย่างแท้จริง เสียชีวิตในปี ๓๒๙ ฮค. (โปรดดูในหนังสือ : ตอबाกอตุลฮานาบีละฮฺ - ของท่าน อิบน์ อบี ยะลา (๓/๓๖-๔๐)

⁹ ชัรฮุซซุนนะฮฺ หน้าที่ ๕๙

“เป็นที่ยอมรับว่าเครื่องหมายของชาวอะฮ์ลุลบิตอะฮ์นั้น การไม่สนใจที่จะปฏิบัติ
ตามชาวสลัฟ” ¹⁰

ประการที่สอง : ประเด็นทางด้านหลักความเชื่อ - อะกีดะฮ์ - หรือ
ทางด้านภาคปฏิบัติที่สำคัญ ¹¹ ซึ่งเป็นที่ยอมรับกันในหมู่ผู้รู้ซุนนะฮ์ว่า
ประเด็นเหล่านี้มันสอดคล้องอัลกุรอาน ซุนนะฮ์ และอิจมาอ์อย่าง
ชัดเจน และเป็นที่รู้จักในความหมายของสิ่งที่เป็นรากฐาน “หลักอูศูล”

เพราะฉะนั้นผู้ใดที่ฝ่าฝืนข้อหนึ่งข้อใดที่เป็นรากฐานของอะลัซซุน
นะฮ์ (หลักอูศูล) ซึ่งมันเป็นที่ยืนยันว่ามีความสอดคล้องกับกุรอาน ซุนนะฮ์
และมติเอกฉันท์ (อิจมาอ์) ของปวงปราชญ์ แน่แน่นอนแล้วเขาได้หลุดออกจาก
แนวทางของชาวสลัฟ และจะถูกอ้างไปยังกลุ่มอื่นที่หลงผิด

และสาเหตุที่ต้องเอาข้อตัดสินการหลุดจากแนวทางสลัฟมา
เกี่ยวโยงกับหลักอูศูล ก็เพราะว่าประเด็นที่ถูกนับว่าเป็นรากฐาน (หลักอู
ศูล) ซึ่งมีตัวบทต่างๆได้ยืนยันไว้อย่างชัดเจนโดยที่ไม่เป็นข้อสงสัยใดๆกับผู้
ที่ศึกษาซุนนะฮ์ แล้วทั้งในอัลกุรอานและซุนนะฮ์ก็ได้อธิบายไว้อย่างชัดเจนจน
เป็นที่รู้จักกันอย่างแพร่หลาย และยังเป็นสิ่งที่ชาวสลัฟได้มีมติที่เห็นพ้องต้องกัน
อีกด้วย (อิจมาอ์)

¹⁰ มัจมะอะ อัลด - ฟาตาวา (๔ / ๑๕๕)

¹¹ ท่านอิมาม อิบน์ญะอียะฮ์กล่าวไว้ใน “ มัจมะอะ อัลด - ฟาตาวา ” (๖ / ๕๖) ว่า : แต่สังคมนั้น คือว่า
ประเด็นหลักๆที่สำคัญที่มาจาก - ประเด็นทางหลักอะกีดะฮ์ และภาคปฏิบัติ - ถือว่าเป็นประเด็นทาง
รากฐาน - ด้านอูศูล - และประเด็นที่มีรายละเอียดนั้น (ต้องอาศัยการิจติฮาด) คือประเด็นข้อปลีกย่อย

ดังนั้นการที่มันเป็นส่วนหนึ่งจากรากฐานของศาสนา (อูซูลุดดีน) ก็เท่ากับว่าเป็นเรื่องหนึ่งที่สำคัญยิ่งในศาสนา อัลลอฮ์และรอซูล ﷺ ได้อธิบายไว้อย่างชัดเจน แถมยังเป็นสิ่งสำคัญที่ท่านรอซูล ﷺ นำมาเผยแพร่แก่มุสลิมชาติ และยังเป็นสิ่งสำคัญที่อัลลอฮ์จะนำมาเป็นหลักฐานยืนยันแก่ปวงบ่าวของพระองค์ ¹²⁾ เพื่อจะไม่มีข้ออ้างข้อแก้ตัวใดๆในวันแห่งการสอบสวน(

และสิ่งนี้มันจะกลับไปสู่หลักฐานข้อหนึ่งที่ว่า : อัลลอฮ์ได้ชี้แจงเกี่ยวกับทุกสิ่งที่จะช่วยให้รอดพ้นจากความพินาศต่างๆ โดยเป็นการชี้แจงที่เด็ดขาดไว้ซึ่งข้อแก้ตัวใดๆกับผู้ที่ไม่ศรัทธา ¹³ ดังที่อัลลอฮ์ ﷻ ได้ตรัสไว้ว่า وَمَا كَانَ لِلَّهِ لِيُضِلَّ قَوْمًا بَعْدَ إِذْ هَدَاهُمْ حَتَّى يُبَيِّنَ لَهُمْ مَا يَتَّقُونَ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝ ۱۱۵ “อัลลอฮ์จะไม่ทำให้กลุ่มชนหนึ่งหลงผิด หลังจากที่พระองค์ได้ชี้ทางนำแก่พวกเขา นอกจากพระองค์จะทำให้สิ่งที่พวกเขายำเกรงได้ชัดเจนแก่พวกเขา แท้จริงอัลลอฮ์เป็นผู้ทรงรอบรู้ทุก ๆ สิ่ง” ¹⁴

¹² -โปรดดู : ตรีศุดาอารุติลอักลิวัล-นากลิ (หน้า ๒ / ๒๖)

¹³ - ท่านอบุล อับบาส อิบน์อุมัยยะฮฺ ได้อธิบายว่า : ประเด็นหลักๆที่สำคัญนั้น ได้มีการอธิบายไว้อย่างชัดเจนแล้วในอัลกุรอาน และซุนนะฮฺ แต่ทว่าบางครั้งคนนั้น คนนี้ตกอยู่ในความผิดพลาดกับประเด็นที่มีความละเอียดอ่อนโดยอาศัยการใช้หลักวินิจฉัย - อิจติฮาด - ที่ได้ทุ่มเทความพยายามเพื่อแสวงหาัจธรรม แต่เนื่องจากพวกเขามีสิ่งที่เป็นความถูกต้อง และการปฏิบัติตามซุนนะฮฺอยู่ มันจะมาลบล้างความผิดพลาดดังกล่าวนั้น เหมือนดังความผิดพลาดที่เกิดขึ้นกับศอฮาบะฮฺบางท่านในประเด็นการหย่าร้าง เรื่องมรดก และเรื่องอื่นๆอีกมากมาย และไม่ปรากฏว่าความผิดพลาดจะเกิดขึ้นกับพวกเขาในประเด็นหลักๆที่สำคัญ เพราะว่าการอธิบายของท่านรอซูลนั้น มันมีความชัดเจนแล้วในระหว่างพวกเขา (มัจมะฮฺ อัล - ฟาตาวา เล่ม ๑๓ หน้า ๖๔-๖๕)

¹⁴ - ฮัด-เตาเบฮฺ: ๑๑๕

ดังนั้นจึงสรุปได้ว่าสิ่งที่เป็**นบิตอะฮฺ**ที่จะนำมาตัดสินบุคคลหนึ่งว่าเป็นผู้ที่ทำตามอา^รมณ[์]คือ สิ่งที่รู้จักกันในหมู่ผู้รู้ซุนนะฮฺว่า**มันคัดค้านอย่างชัดเจนกับอัลกุรอาน-ซุนนะฮฺ และอิจมาอฺ** ใครที่ตกอยู่ในการกระทำดังกล่าว ถือว่า**เขาเป็นบุคคลหนึ่ง**ที่ตกอยู่**ในการกระทำบิตอะฮฺ** (อะฮฺลุล อิบติดาอฺ)

จากตัวอย่างดังกล่าวเช่น การปฏิเสธในพระนามและคุณลักษณะต่างๆของอัลลอฮฺ การไม่ยอมรับต่ออภิสภาวะ (กอฎิร) การบอกว่าเป็นเรื่องที่อนุญาตให้ออกจากการปฏิบัติในบทบัญญัติของท่านนบีมุฮัมมัด ﷺ การเล^ยเถิดในศาสนาโดยยกมนุษย์ด้วยกันให้อยู่ในสถานะของพระเจ้า การกบฏต่อ การเชื่อฟังผู้นำมุสลิม และการปฏิเสธต่อการลบบนรองเท้าคุฟทั้งสอง และอื่นๆอีกมากมายที่นอกเหนือไปจากนี้¹⁵

ท่านอิมามซุฟยาน อิบน์ อุญัยนะฮฺ¹⁶ รอฮิมาฮุลลอฮฺ ได้กล่าวว่า:

قال الإمام سفيان بن عيينة - رحمه الله - : (السنة عشرة ، فمن كن فيه فقد استكمل السنة ، ومن ترك منها شيئاً فقد ترك السنة : إثبات القدر ، وتقديم أبي بكر وعمر ، والحوض ، والشفاعة ، والميزان ، والصراط ، والإيمان قول وعمل ، والقرآن كلام الله ، وعذاب القبر ، والبعث يوم القيامة ، ولا تقطعوا بالشهادة على مسلم .

¹⁵ - มัจมะอะ อัลด - ฟาตาวา (เล่มที่ ๒๔ หน้า ๑๐๕ - ๑๐๖)

¹⁶ - เขาคือ ซุฟยาน อิบน์ อุญัยนะฮฺ อิบน์ อาบิอิมรอน และชื่อของเขา มัยมูน อัลด - ฮิลาสิยฺฮฺ อิบน์มุฮัมมัด อัลด - กุฟียฺ

ท่านอิมามซาฟิอียฺกล่าวว่า : (ฉันไม่เห็นคนใดเลยที่จะมีคำพิตวาที่สมบูรณ์ยิ่งไปกว่าคำพิตวาที่มาจากเขา) **เขาถือกำเนิดในปี ๑๐๗ ฮศ. เสียชีวิตในปี ๑๙๔ ฮศ. โปรดดู : ตะชีบุล กามาล ของ มุซซีฮฺ (๓ / ๒๒๓ - ๒๒๔)**

“ซุนนะฮฺ (สิ่งที่เป็นแนวทางของนบีที่สำคัญ) นั้นมีอยู่ 10 ประการ บุคคลใดที่มี 10 ประการนี้อยู่ในตัวเขา แน่نونเขาได้มีซุนนะฮฺที่สมบูรณ์ แล้วบุคคลใดที่ละทิ้งไปบางส่วน เท่ากับว่าเขาได้ละทิ้งซุนนะฮฺ คือ การยอมรับในกฎสถานะของอัลลอฮ์ การยอมรับว่าท่านอุมัรและท่านอุมัร (มีความประเสริฐกว่าคนอื่น) การยอมรับต่อบ่อน้ำของท่านนบี การยอมรับต่อซาฟาอะฮฺ (การช่วยเหลือ) การยอมรับต่อตาฮัจ (ความดีความชั่ว) การยอมรับสะพานศิรอฎ การยอมรับว่าอีหม่านนั้นมีทั้งคำพูดและการกระทำ การศรัทธาว่าอัลกุรอานเป็นคำดำรัสของอัลลอฮ์ การศรัทธาต่อการลงโทษในหลุมฝังศพ การศรัทธาต่อการฟื้นคืนชีพในวันกิยามะฮฺ และอย่าได้ไปรับรองสถานะของมุสลิมคนหนึ่งอย่างเด็ดขาดว่าเขาเป็นชาวสวรรค์หรือชาวนรก”¹⁷

ท่านอิมาม อะลี ยิบนุล - มาดีนี¹⁸ รอฮิมาฮุลลอฮ์ ได้กล่าวว่า

وقال الإمام علي بن المديني - رحمه الله - : (السنة اللازمة التي من ترك منها خصلة لم يقلها أو يؤمن بها لم يكن من أهلها : ثم ذكر جملة من أصول أهل السنة)

¹⁷ - ชัรฮฺ อุศูลิ เคียะติกอติ อะลิสซุนนะฮฺ ของ อัลลาลีกาอีย (๒ / ๑๗๔)

¹⁸ - คือ ท่านอาลี ยิบนุ अबดิลลาฮฺ ยิบนุ ญะฟัร อัศเศดียฺ อัล-มาดีนียฺ อบุล ฮะสัน ท่านอิมามบุคอรีได้กล่าวว่า : ตัวของฉันไม่รู้สีกว่าด้อยกับคนหนึ่งคนใด นอกจากกับท่านอิมามมาดีนี (ถือก่าเนตในปี ๑๖๑ ฮศ. เสียชีวิตในปี ๒๓๔ ฮศ.) โปรดดูเพิ่มเติมในหนังสือ: ตะชีบลกามาล ของท่านมุซัย (๕ / ๒๖๘ - ๒๗๗)

ซุนนะฮ์ที่จำเป็นซึ่งผู้ใดที่ละทิ้งลักษณะหนึ่งไปโดยที่ไม่ได้ศรัทธากับมันเขาก็ไม่ได้เป็นผู้หนึ่งจากชาวอะฮ์ลิซซุนนะฮ์ หลังจากนั้นเขาก็กล่าวถึงอุศูลรากฐานทั่วไปของอะฮ์ลิซซุนนะฮ์¹⁹

ท่านอิมาม อิบน์ กุฏัยบะฮ์ รอฮิมาฮุลลอฮ์ ได้กล่าวว่า :

وقال الإمام ابن قتيبة - رحمه الله - (أصحاب الحديث كلهم مجمعون على أن ما شاء الله كان ، وما لم يشأ لا يكون ، وعلى أنه خالق الخير والشر ، وعلى أن القرآن كلام الله غير مخلوق ، وعلى أن الله يرى يوم القيامة ، وعلى تقديم الشيخين ، وعلى الإيمان بعذاب القبر ، لا يختلفون في هذه الأصول ، ومن فارقهم في شيء منها نابذوه ، وباغضوه ، وبدعوه ، وهجروه)

นักอะดิษทั้งหมดได้มีมติที่เห็นพ้องกันว่า สิ่งใดที่อัลลอฮ์ทรงมีพระประสงค์ สิ่งนั้นก็จะเกิดขึ้น สิ่งใดที่พระองค์ไม่ทรงประสงค์ สิ่งนั้นก็จะไม่บังเกิดขึ้น พระองค์คือผู้สร้างความดีและความชั่ว อัลกุรอานนั้นเป็นคำดำรัสของอัลลอฮ์ไม่ใช่ مخلูก (สิ่งที่ถูกสร้าง) อัลลอฮ์จะถูกมองเห็นในวันกิยามะฮ์ ท่านอบูบักร์และอุมัรมีความประเสริฐเหนือบุคคลอื่น และมีการศรัทธาต่อการลงโทษในหลุมฝังศพ พวกเขาจะไม่ขัดแย้งกันในรากฐานเหล่านี้ (หลักอุศูล) ใครที่ขัดแย้งกับพวกเขาในสิ่งหนึ่งสิ่งใดจากที่กล่าวมานี้ พวกเขา (นักอะดิษ) ก็จะออกห่าง แสดงความโกรธเคือง จะอุกมเขาผู้นั้นว่ากระทำบิดอะฮ์ (การอุตริกรรม) และจะตัดความสัมพันธ์กับเขา²⁰

¹⁹ ชัรฮ์ อุศูล เชียะติกอติ อะลิซซุนนะฮ์ ของ อัลลาลีกาฮีย (๒ / ๑๔๕)

²⁰ ตะวีล มุคดาลาฟีล อะดิษ (หน้า ๖๔)



โดยแท้จริงนี่คือสิ่งที่เป็นหลักอุศูลของชาวอะฮฺลุลซุนนะฮฺวัลญามาอะที่
บรรดาผู้รู้เหล่านี้กล่าวเอาไว้ ผู้ใดที่ฝ่าฝืน หรือละทิ้งประการหนึ่งประการใด มัน
จะส่งผลให้เขาผู้นั้นต้องหลุดออกจากแนวทางซุนนะฮฺ และพ้นจากสภาพการ
เป็นชาวอะฮฺลุลซุนนะฮฺด้วยเช่นกัน

แล้วทุก ๆ ประเด็นที่บรรดาปวงปราชญ์ได้กล่าวเอาไว้ในข้างต้นนั้น
มันคือสิ่งที่เป็นมติเอกฉันท์แล้ว (อิจมาอฺ) พร้อมกับมีตัวบทหลักฐานจากอัลกุ
รอานและซุนนะฮฺได้ยืนยันไว้อย่างชัดเจนอีกด้วย

จากจุดนี้เองท่านอิมาม อิบน์ ตัยมียะฮฺ รอฮิมาฮุลลอฮฺ จึงได้กล่าวว่า:

قال الإمام ابن تيمية - رحمه الله - : (من خالف الكتاب المستبين ، والسنة
المستفيضة ، أو ما أجمع عليه سلف الأمة خلافا لا يعذر فيه ، فهذا يعامل بما يعامل به
أهل البدع)

ผู้ใดที่คัดค้าน สวนทางกับอัลกุรอานที่มีความชัดเจน และซุนนะฮฺที่
ทราบกันอย่างแพร่หลาย หรือคัดค้านต่อสิ่งที่ชาวสลัฟได้มีมติที่เป็นเอกฉันท์
(อิจมาอฺ) ซึ่งมันเป็นการคัดค้านที่ไม่ควรได้รับการอภัย เขาผู้นั้นจะต้องถูก
ปฏิบัติเยี่ยงกับการปฏิบัติต่อชาวอะฮฺลุลบิตอะฮฺ²¹ (อยู่ในหุกมเดียวกับ
พวกอะฮฺลุลบิตอะฮฺ)

ท่านอิบนุตัยมียะฮฺ รอฮิมาฮุลลอฮฺ ได้กล่าวว่า:

²¹ มัจมาอะ อัล - ฟาดาวา (๒๔ / ๑๗๒)

وقال - رحمه الله - : (..... أن المخالفين للحق البين من الكتاب والسنة هم عند جمهور الأمة معروفون بالبدعة ، مشهود عليهم بالضلالة ، ليس لهم في الأمة لسان صدق ولا قبول عام ، كالخوارج ، والروافض ، والقدرية ، ونحوهم ، وإنما يتنازع أهل العلم والسنة في أمور دقيقة تخفى على أكثر الناس)

(...ผู้ที่คัดค้านกับสังฆกรรมอันขัดแย้งที่มาจากอัลกุรอาน และซุนนะฮะฮ์ ในทัศนะของผู้รู้นั้น คนเหล่านี้จะเป็นผู้ที่ตกอยู่ในการกระทำการที่เป็นบิโดอะฮ์ ถูกยืนยันว่าอยู่ในความหลงผิด ไม่มีคำพูดที่แท้จริง และไม่เป็นที่ถูกยอมรับ เช่น กลุ่มคอวาริจ กลุ่มชีอะฮ์รอฟีฎะฮ์ กลุ่มกอดารียะฮ์ และกลุ่มอื่นๆอีกมากมาย แท้จริงผู้มีความรู้และผู้ยึดถือซุนนะฮ์จะมีการถกเถียงกันในประเด็นที่มีความละเอียดอ่อนและไม่เป็นที่ชัดเจนสำหรับคนส่วนมาก) ²²

และท่านอิมามฮุสَيْن มีเยฮ์กล่าวอีกว่า

وقال : (والبدعة التي يعد بها الرجل من أهل الأهواء : ما اشتهر عند أهل العلم بالسنة مخالفتها للكتاب والسنة ، كبدعة الخوارج ، والروافض ، والقدرية ، والمرجئة)

และบิโดอะฮ์) การทำสิ่งที่ไม่ถูกต้อง (จะทำให้บุคคลหนึ่งถูกนับว่าเป็นพวกทำตามอารมณ์นั้นก็คือ บิโดอะฮ์ที่ทราบกันดีในหมู่ผู้รู้ซุนนะฮ์ว่ามันคัดค้านกับอัลกุรอานและซุนนะฮ์อย่างชัดเจน เช่น บิโดอะฮ์ของกลุ่มคอวาริจ กลุ่มรอฟีฎะฮ์ กลุ่มกอดารียะฮ์ และกลุ่มมูรญิอะฮ์ เป็นต้น ²³

²² อัล-ฮิมาเน (หน้า ๒๘๑)

²³ มัจมาอะ อัล - ฟาตาวา (๓๕ / ๔๑๔) โปรดดู : (๒๘ / ๑๐๕ , ๒๐๕)

ดังนั้นไม่ใช่ทุก ๆ ประเด็นที่มีผู้คัดค้านผู้ฝ่าฝืนจะถูกตัดสินว่า
หลงผิดเสมอไป แต่มันขึ้นอยู่กับว่าประเด็นนั้นมันเกี่ยวข้องกับหลักอูศูล
ของอะฮ์ลซุนนะฮ์หรือไม่

سئل الإمام أحمد عن قال : أبو بكر وعمر وعلي وعثمان ، فقال : ما يعجبني هذا القول
 . قيل له : فيقال : إنه مبتدع ، قال : أكره أن أبدعه البدعة الشديدة قيل له : فمن قال
 أبو بكر وعمر وعلي وسكت فلم يفضل أحدا ؟ قال : لا يعجبني أيضا هذا القول . قيل له
 : فيقال مبتدع ؟ قال : لا يعجبني هذا القول .

ท่านอิมามอะหมัดถูกถามเกี่ยวกับผู้ที่กล่าวว่า ท่านอบูบักร์ อุมัร อาลี และอุ
สมาน) ใครมีความประเสริฐที่สุด (ท่านอิมามอะหมัดตอบว่า : ฉันก็ไม่รู้สึก
แปลกอะไรเลยกับคำพูดนี้ มีคนกล่าวแก่อิมามอะหมัดว่า แล้วเขาก็ถูกกล่าว
ว่าเป็นผู้ที่กระทำบิดอะฮ์ (มุบตะเดียฮ์) เพราะคำพูดนั้น (ท่านอิมามอะหมัด
กล่าวว่า : ฉันรังเกียจเหลือเกินในการที่จะสุกมว่าเขาทำบิดอะฮ์ที่ถึงขั้น
รุนแรง ก็มีคนกล่าวแก่อิมามอะหมัดอีกว่า แล้วผู้ที่กล่าวยอมรับต่อท่าน
อบูบักร์ ท่านอุมัร และท่านอาลี) ในการเป็นคอลีฟะฮ์ (แต่ไม่ได้รับรองถึง
ความประเสริฐให้กับคนหนึ่งคนใด ? อิมามอะหมัดจึงตอบว่า : เช่นเดียวกัน
ฉันก็ไม่เห็นว่าจะรู้สึกแปลกอะไรเลยกับคำพูดนี้ แต่ก็มีคนกล่าวแก่อิมามอะ
หมัดว่า เขาผู้นั้นเป็นมุบตะเดียฮ์ ท่านอิมามอะหมัดกล่าวว่า คำพูดนี้ไม่เห็นจะ
ทำให้ฉันรู้สึกแปลกอะไรเลย ²⁴

²⁴ บันทึกโดย ค็อลลาล ในหนังสือ " อัซซุนนะฮ์ " (๑ / ๓๗๘)

وقال ابن تيمية في مسألة المفاضلة بين عثمان وعلي - رضي الله عنهما : (هذه المسألة ليست من الأصول التي يضل فيها المخالف عند جمهور أهل السنة، لكن المسألة التي يضل المخالف فيها هي مسألة الخلافة)

ท่านอิบนุตุัยมีเยฮุกกล่าวถึงประเด็นที่เกี่ยวกับการรับรองถึงความประเสริฐระหว่างท่านอุสมานกับท่านอาลี รอฎียัลลอฮุอันฮูมา : ว่านี่ไม่ใช่เป็นประเด็นที่รากฐาน (อุศูล) ซึ่งจะทำให้ผู้ที่คัดค้านมันถูกหุ้มนำลงผิดในทัศนะของชาวซุนนะฮ์ส่วนใหญ่ แต่ทว่าประเด็นที่จะทำให้ผู้คัดค้านถูกตัดสินว่าหลงผิดนั้นคือ ประเด็นที่เกี่ยวกับตำแหน่งในการเป็นคอลีฟะฮ์ ²⁵

แล้วนี่คือการชี้แจงจากอิมามอิบนุตุัยมีเยฮว่า ประเด็นที่ผู้คัดค้านถูกตัดสินว่าหลงผิดนั้น ก็คือประเด็นที่เป็นมติเอกฉันท์ (อิจมาอ) ในหมู่สลัฟ และเป็นที่ยอมรับกันดีว่าได้สอดคล้องกับอัลกุรอานและซุนนะฮ์อย่างชัดเจน เช่น การยอมรับว่าท่านอับูบักรเป็นคอลีฟะฮ์ท่านแรก ต่อมาก็ท่านอุมัร ท่านอุสมาน และท่านอาลี แต่สำหรับประเด็นการรับรองถึงความประเสริฐในระหว่างท่านอุสมานและท่านอาลี รอฎียัลลอฮุอันฮูมา ไม่ใช่ประเด็นที่เป็นรากฐานของอะลัซซุนนะฮ์วัลญามาอะฮ์ (อุศูล) เพราะว่ามันยังมีข้อขัดแย้งกันในหมู่สลัฟ

โดยเหตุนี้ปราชญ์อิสลามจึงเห็นพ้องกันในการที่จะตัดสินกับผู้ขัดแย้งในประเด็นที่เป็นรากฐาน (อุศูล) ว่าตกเป็นบิตอะฮ์ (ทำอุตริกรรม) โดยต่างไปจากผู้ขัดแย้งในประเด็นที่ใช้หลักการวินิจฉัย (อิัจติฮาด) ซึ่งจะไม่ถึงขั้นที่จะถูกสุกัหมว่าเป็นบิตอะฮ์

²⁵ มัจมะอะ อัล - ฟาตาวาฮ์ (๓ / ๑๕๓)

قال أبو القاسم التيمي : (قال بعض العلماء: ماختلفوا فيه من المسائل الإجهادية ، والفروع الدينية ، فإن الإنسان لا يصير به مبتدعا ، ولا مذموما متوعدا .

ท่านอบุล-กอซิมอัด - ตัยมีย ได้กล่าวว่า ผู้รู้บางท่านกล่าวว่า: สิ่งที่คุณขัดแย้งกันในประเด็นที่ใช้หลักวินิจัย (อิจติฮาด) และในประเด็นที่เป็นข้อปลีกย่อยทางศาสนานั้น แท้จริงแล้วบุคคลนั้นก็จะไม่ตกเป็นผู้ที่ทำอุตริกรรม (มุบตะดิฮฺ) ในศาสนา และไม่เป็นผู้ที่ถูกตำหนิที่ได้รับการคาดโทษ²⁶

ในทำนองเดียวกันอิมามอัช - ชาฎิบี ได้กล่าวยืนยันเรื่องดังกล่าวนี้ไว้ในขณะที่ได้ชี้แจงถึงกฎเกณฑ์เกี่ยวกับการแตกแยกที่น่าตำหนิว่า:

وقد قرر الشاطبي ذلك أيضا - رحمه الله - عند بيانه الضابط في الافتراق المذموم : وهو ما كان ناتجا عن الاختلاف في أصل كلي ، أو قاعدة من قواعد الشريعة ، لا في جزئي من الجزئيات ، فإن الصحابة وقع بينهم اختلاف في المسائل الإجهادية ، فقال عند كلامه عن حديث الإفتراق : (وذلك أن هذه الفرق إنما تصير فرقا بخلافها للفرقة الناجية في معنى كلي في الدين ، وقاعدة من قواعد الشريعة ، لا في جزئي من الجزئيات ، إذ الجزئي والفرع الشاذ لا ينشأ عنه مخالفة يقع بسببها التفرق شيئا ، وإنما ينشأ التفرق عند وقوع المخالفة في الأمور الكلية ، لأن الكليات تضم من الجزئيات غير قليل ، وشأنها في الغالب ألا تختص بمحل دون محل ، ولا بباب دون باب)

การแตกแยกที่น่าตำหนินั้นเป็นผลมาจากการขัดแย้งกันในรากฐานหลักๆ หรือกฎเกณฑ์หนึ่งกฎเกณฑ์ใดในบทบัญญัติศาสนา โดยที่ไม่เกิดขึ้น

²⁶ อัล-สุญญาดูฟี บายานิล มายัจญะฮฺ (๒ / ๔๑๑)

ในข้อปลีกย่อย เพราะว่าบรรดาศอฮาบะฮ์นั้นก็ยังมีการขัดแย้งกันในประเทศ
ที่ต้องใช้หลักการวินิจฉัย (อิัจติฮาด)

แล้วท่านก็ได้กล่าวถึงชะติษที่พูดถึงการแตกแยกว่า : ในทำนองนี้
แหละกลุ่มต่างๆที่แตกออกมาจนกลายเป็นหลายกลุ่มนั้น โดยจะมีการขัดแย้ง
กับกลุ่มที่รอดพ้น (ฟิรเกาะนาญียะฮ์) ในรากฐานหลักๆของบทบัญญัติ
ศาสนา โดยที่ไม่เกี่ยวกับประเทศข้อปลีกย่อย เพราะว่าในประเทศปลีกย่อย
นั้น มันจะไม่เกิดการขัดแย้งจนนำไปสู่การแตกแยกออกเป็นกลุ่มต่างๆ และ
โดยแท้จริงแล้วการแตกแยกออกเป็นกลุ่มๆนั้นมันจะเกิดขึ้นได้ก็ต่อเมื่อมีการ
ขัดแย้งกันในประเทศที่เป็นรากฐานหลักๆของศาสนาเท่านั้น เพราะว่า
ประเทศหลักๆ ที่มันจะรวมถึงประเทศข้อปลีกย่อยถือว่าไม่น้อย และโดย
ส่วนใหญ่มันจะไม่จำกัดเฉพาะเรื่องหนึ่งเรื่องใด ²⁷

وقال - رحمه الله - أيضا عند كلامه على حديث الإفتراق : (وهو يحتمل أن يكون
افتراقا على ما يعطيه مقتضى اللفظ ، ويحتمل أن يكون مع زيادة قيد لا يقتضيه اللفظ
باطلاقه ، ولكن يحتمله ، كما كان لفظ الرقة بمطلقها لا يشعر بكونها مؤمنة أو غير
مؤمنة، ولكن اللفظ يقبله.

فلا يصح أن يراد مطلق الافتراق ، بحيث يطلق صور لفظ الاختلاف على معنى واحد
، لأنه يلزم أن يكون المختلفون في مسائل الفروع داخلين تحت إطلاق اللفظ ، وذلك
باطل بالاجماع ، فإن الخلاف مذ زمان الصحابة - رضي الله عنهم - إلى الآن واقع في
المسائل الإجتهدية ، وأول ما وقع الخلاف في زمان الخلفاء الراشدين المهديين ، ثم في

²⁷ อัล - เลียะฮุดิศอม (๒ / ๑๗๗ - ๑๗๘)

سائر الصحابة ، ثم في التابعين ، ولم يعب ذلك أحد منهم ، وبالصحابة اقتدى من بعدهم في توسيع الخلاف ، فكيف يمكن أن يكون الافتراق في المذاهب مما يقتضيه الحديث ؟

وإنما يراد افتراق مقيد ، وإن لم يكن في الحديث نص عليه ، ففي الآيات مما يدل عليه ، كقوله تعالى : ﴿وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۝ مِنَ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا شِيعًا ۚ كُلُّ حِزْبٍ بِمَا لَدَيْهِمْ فَرِحُونَ ۝﴾ الروم : ٣١ - ٣٢

قَالَ تَعَالَى : ﴿إِنَّ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا شِيعًا لَّسْتَ مِنْهُمْ فِي شَيْءٍ﴾ الأنعام : ١٥٩
وما أشبه ذلك الآيات الدالة على التفرق الذي صاروا به شيعة ومعنى صاروا شيعة أي جماعات بعضهم قد فارق البعض ، ليسوا على تآلف ولا على تعاضد وتناصر ، بل على ضد ذلك ، فإن الإسلام واحد ، وأمره واحد ، فافتضى أن يكون حكمه على الائتلاف التام لا على الاختلاف .

เช่นเดียวกันท่านอิมาม อัซชาฎีบีย รอฮิมะฮุลลอฮ ได้กล่าวถึงชะติษ การแตกแยกของประชาชาตินี้ว่า : และชะติษนี้เป็นไปได้ว่ามันอาจจะความ หมายถึงการแตกแยกที่เป็นไปตามความหมายของคำในชะติษ และอาจจะมี นัยยะถึงการแตกแยกที่มีข้อจำกัดเฉพาะเพิ่มขึ้นมา โดยไม่เป็นไปตามนัยยะ ของคำที่กล่าวออกมา ดังเช่นคำว่า الرقة (ทาส) เมื่อมีการกล่าวออกมาโดย กว้างๆแล้ว มันก็ไม่ได้หมายถึงทาสที่เป็นผู้ศรัทธาหญิง หรือไม่ใช้ทาสที่เป็นผู้ ศรัทธาหญิง แต่ทว่าคำนั้นมันจะสอดคล้องกับความหมายของคำว่าทาส

ดังนั้นถ้าไม่ถูกต้องในการที่จะใช้ความหมายของการแตกแยกแบบ กว้างๆโดยไม่มีข้อจำกัดกับทุกๆการขัดแย้งที่เกิดขึ้น มิเช่นนั้นผู้ที่ขัดแย้งใน ประเด็นข้อปลีกย่อยที่ศาสนานูญาดจะเข้าข่ายอยู่ภายใต้ความหมายของคำ

นี้ด้วย ดังกล่าวนี้นี้ถือว่าไม่ถูกต้องโดยอิจมาอ) มติเอกฉันท์ (เพราะว่าการขัดแย้งในประเด็นที่ต้องอาศัยหลักการการวินิจฉัย (อิจติฮาด) มีมาตั้งแต่ยุคบรรดาศอฮาบะฮฺ ﷺ จวบจนปัจจุบันนี้ จุดเริ่มต้นของการขัดแย้งได้เริ่มขึ้นในยุคคอลีฟะฮฺ หลังจากนั้นในยุคศอฮาบะฮฺ ต่อมาก็คือในยุคตาบีอีน และไม่มีผู้ใดจะมาตำหนิต่อกันในเรื่องดังกล่าวนี้ ต่อมาชนรุ่นหลังก็ได้เจริญรอยตามบรรดาศอฮาบะฮฺในการเปิดกว้างเกี่ยวกับประเด็นการขัดแย้ง แล้วจะเป็นไปได้อย่างไรที่การขัดแย้ง การแตกแยกในมัซฮับต่างๆ จะถูกนับว่าเป็นการแตกแยกตามนัยยะของอะดิษะฮ์ที่กล่าวไว้ข้างต้น

โดยแท้จริง ๆ แล้วมันหมายถึงการแตกแยกที่มีข้อจำกัดเฉพาะถึงแม้ว่าในอะดิษะฮ์จะไม่มีการระบุไว้ก็ตาม แต่เนื่องจากมีหลายโองการจากอัลกุรอานได้ชี้ถึงข้อจำกัดเอาไว้ ดังเช่นคำดำรัสของอัลลอฮ์ที่ว่า

قَالَ تَعَالَى: ﴿وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۖ مِنَ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا شِيعًا ۚ كُلُّ حِزْبٍ بِمَا لَدَيْهِمْ فَرِحُونَ﴾ (الرُّوم: ๓๑ - ๓๒)

“และอย่าอยู่ในหมู่ผู้ตั้งภาคี (คือ) ในหมู่ผู้แบ่งแยกศาสนาของพวกเขา ออกเป็นนิกายต่าง ๆ และแต่ละหมู่คณะก็พอใจต่อสิ่งที่พวกเขามีอยู่” (อรรุม อายะหฺที่ 31 - 32)
และอัลลอฮ์ได้ตรัสไว้อีกว่า

قَالَ تَعَالَى: ﴿إِنَّ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا شِيعًا ۚ أَلَسَتْ مِنْهُمْ فِي شَيْءٍ ۖ﴾ (الأنعام: ๑๐๙)

“แท้จริงบรรดาผู้ที่แบ่งแยกศาสนาของพวกเขา และพวกเขาได้กลายเป็นนิกายต่าง ๆ นั้น เจ้า (มุฮัมมัด) หาใช่อยู่ในพวกเขาแต่อย่างใดไม่” (อันอามอายะหฺที่ 159)

และยังมีโองการอัลกุรอานอีกมากมายที่ชี้ถึงการแตกแยก จนกระทั่งว่าพวกเขาเหล่านั้นได้แตกออกเป็นกลุ่มเป็นพรรคต่าง ๆ ขึ้นมา แล้วพวกเขาขาดความรัก ความสามัคคีต่อกัน ที่เลวร้ายไปกว่านั้นก็กลายเป็นศัตรูต่อกันในที่สุด แท้จริงแล้วอิสลามนั้นเป็นหนึ่งเดียว และคำสั่งใช้ของอิสลามก็มีหนึ่งเดียว ดังนั้นฮุกุม (ข้อตัดสิน) ของอิสลามก็เพื่อให้ผู้คนอยู่บนความสามัคคีต่อกัน ไม่ใช่อยู่ท่ามกลางความแตกแยก ²⁸

และจากที่กล่าวยืนยันมาข้างต้นนี้ เป็นการแจกแจงถึงรากฐานของแนวทางสลัฟ (อูศูล) และกฎเกณฑ์ของมัน และการฝ่าฝืนกับอูศูลข้อหนึ่งข้อใดนั้นถือว่าเป็นบิฎอะฮฺ แล้วผู้ใดก็ตามที่ไปขัดกับหลักอูศูลข้อหนึ่งข้อใด ซึ่งเป็นการขัดแย้งที่ไม่ได้รับการอภัย เขาผู้นั้นจะกลายเป็นผู้ที่ทำบิฎอะฮฺ เป็นผู้ที่หลุดออกจากแนวทางสลัฟ

²⁸ อัล - เอียะติศอม (๑/๑๖๑ - ๑๖๒)

บทที่สอง

การอุกมที่เจาะจงต่อตัวบุคคล เมื่อเขาได้คัดค้านต่อหลักอุศุล ของปราชญ์สลัฟ

ได้มีการอธิบายผ่านมาแล้วในบทที่หนึ่งว่า: ผู้ใคร่ที่ฝ่าฝืนข้อหนึ่งข้อใดต่อรากฐาน (อุศุล) ของชาวอะฮ์ลุลซุนนะฮ์ฮ์วัลญามาอะฮ์ แนนอนเขาผู้นั้นได้หลุดออกจากแนวทางสลัฟ และเป็นผู้หนึ่งที่ยึดอยู่ในการกระทำบิดอะฮ์ แต่ทว่าดังกล่าวนี้นั้นเป็นเพียงแค่ ข้อตัดสิน (ฮุกม) ที่กล่าวออกมาโดยรวมๆ ไม่ได้เจาะจงที่ตัวบุคคลเป็นการเฉพาะ

ส่วนข้อตัดสิน (ฮุกม) ที่เจาะจงต่อตัวบุคคลนั้น มันเป็นประเด็นที่มีรายละเอียดที่จะต้องอธิบาย เพราะไม่ใช่ทุกคนที่ตกอยู่ในการกระทำบิดอะฮ์ จะต้องถูกฮุกมว่าเป็นผู้ทำบิดอะฮ์เสมอไป กล่าวคือเมื่อปรากฏว่าเขาผู้นั้นโดยพื้นฐานเดิมเป็นผู้ที่รักชาวสลัฟ แห่่งในการรับหลักฐานทางบทบัญญัติศาสนาของเขาที่สอดคล้องกับชาวสลัฟ แล้วเขาเกิดพลาดพลั้งไปกระทำการที่ค้านกับรากฐาน (หลักอุศุล) ของชาวสลัฟ โดยแนนนอนแล้วในสภาพนี้ถือว่าเขายังไม่ถึงขั้นที่หลุดออกจากแนวทางสลัฟ และไม่ตกเป็นผู้ที่ทำอุตริกรรม (มุบตะเดียะ) แต่เราจะกล่าวเพียงแค่ว่า เขาผู้นั้นมีข้อผิดพลาดในเรื่องนั้นเรื่องนี้ที่ไม่สอดคล้องกันชาวบิดอะฮ์ เนื่องจากได้เป็นที่ชัดเจนว่าทรรศนะหรือคำพูดที่เขายึดมั่นนั้น

อ่อนแอ และไม่ควรกล่าวว่าเขามีสภาพที่เหมือนกับชาวบิโอะฮุ และอยู่ในสุกมเดียวกัน หรืออยู่ในบริบทเดียวกันกับการทำบิโอะฮุของพวกเขา

แล้วในกรณีที่ " มีเงื่อนไขครบถ้วนสมบูรณ์ " (ในการตัดสินว่าเป็นมุบตะเดียะฮุ) และ " ไม่มีอุปสรรคที่เป็นข้อห้ามในการออกสุกม " เขาผู้นั้นถือว่ามามีสภาพที่เหมือนกับพวกอะฮุลลอบิโอะฮุ และตกอยู่ในสุกมเดียวกับพวกเขา

มีคนกล่าวแก่ อบูอับดิลลอฮฺ คือท่านอะหมัด อิบน์ฮัมบัลว่า

قيل لأبي عبد الله أحمد بن حنبل: (رجل محدث يكتب عنه الحديث قال : من شهد أن العشرة في الجنة فهو مبتدع ، فاستعظم ذلك - أي : الإمام أحمد - ، وقال : لعله جاهل لا يدري)

ชายคนหนึ่งที่มีสถานะเป็นมุหัดดีษ (ผู้ที่มีความรอบรู้ในอะดีษ) ซึ่งอะดีษนั้นจะถูกถ่ายทอด ถูกบันทึกจากเขาโดยเขาได้กล่าวว่า: ใครที่รับรองว่า (สิบคนที่ได้รับข่าวดีว่าอยู่ในสวรรค์) อยู่ในสวรรค์ ถือว่าเขาผู้นั้นตกเป็นมุบตะเดียะ ท่านอิมามอะหมัดถือว่าคำพูดดังกล่าวนี้เป็นเรื่องหนัก แล้วท่านก็จึงกล่าวว่า บางทีเขาอาจจะกล่าวอย่างนั้นออกมา เพราะไม่รู้ก็ได้²⁹

ท่านอิมามอะหมัดถูกถามเช่นเดียวกันว่า

²⁹ รายงานโดย คอลาล ในหนังสือ " อัซซุนนะฮฺ " (๑ / ๓๖๙)

وسئل أيضا : ما تقول فيمن لم يثبت خلافة علي ؟ قال : بنس القول هذا . زاد أحمد بن الحسن ، عن بكر ، عن أبيه قلت : يكون من أهل السنة ؟ قال الإمام أحمد : ما أجتري أن أخرجه من السنة ، تأول فأخطأ.

ท่านมีความเห็นอย่างไรกับผู้ที่ไม่ยอมรับการเป็นคอลีฟะฮ์ของท่านอาลี ?
ท่านตอบว่า: คำพูดนี้ช่างน่าเกลียดยิ่ง ท่านอะหมัด อิบน์ลุ สะฮัน ได้เพิ่มเติม
โดยรายงานมาจาก ท่านบักร์ จากพ่อของเขาว่า เขาจะเป็นส่วนหนึ่งจาก
ชาวอะฮ์ลิสซุนนะฮ์หรือไม่ ? ท่านอิมามอะหมัดตอบว่า ฉันมีบางอาจที่จะขับไล่
เขาออกจากซุนนะฮ์ **เขาอาจจะอาศัยการตีความ แล้วเกิดความเข้าใจที่**
ผิดพลาด³⁰

ท่านอะหมัด อิบน์ลุ มุหนือ อัล บัฆวี ร่อฮิมาฮุลลอฮ์ ได้กล่าวว่า

وقال أحمد بن منيع البغوي - رحمه الله - : (من زعم أنه - أي القرآن - مخلوق فهو
جهمي ، ومن وقف فيه فإن كان ممن لا يعقل مثل البقالين والنساء والصبيان سكت عنه ،
وعلم)

ใครที่อ้างว่าอัลกุรอานนั้นเป็นมัลลูก (สิ่งที่ถูกสร้าง) เขาผู้นั้นคือ ญะฮะมียะ แล้ว
ใครก็ตามที่คัดค้าน) เกี่ยวกับอัลกุรอาน (หากว่าเขาเป็นผู้ที่ไม่มีความรู้ เช่น
คนขายถั่ว สตรี และเด็ก ๆ **เขาก็จะไม่ถูกพิจารณาได้ และจะต้องได้รับการสั่ง**
สอนให้มีความรู้³¹

³⁰ รายงานโดย คอลาล ในหนังสือ " อัซซุนนะฮ์ " (๑ / ๔๒๔)

³¹ อิบน์อิมิ อัดดัยมียะได้กล่าวไว้ในหนังสือ " อัลฮุญญะฮ์ ฟิ บายานิลมาฮ์ญะฮ์ " (๒ / ๔๒๔)

ท่านอิหม่าม อิบน์ ตัยมียะฮฺ รอฮิมาฮุลลอฮฺ ได้ชี้แจงเกี่ยวกับผู้ที่ตก
เป็นมุบตะเดียฮฺ

وقال الإمام ابن تيمية - رحمه الله - : في بيان من هو المبتدع : (ومثل هؤلاء إذا لم
يجعلوا ما ابتدعوه قولاً يفارقون به جماعة المسلمين ، يوالون عليه ويعادون ، كان من
نوع الخطأ ، والله سبحانه وتعالى يغفر للمؤمنين خطأهم في مثل ذلك . ولهذا وقع في
مثل هذا كثير من سلف الأمة وأئمتها : لهم مقالات قالوها باجتهاد ، وهي تخالف ما ثبت
في الكتاب والسنة ، بخلاف من والى موافقه وعادى مخالفه وفرق بين جماعة
المسلمين ، وكفر وفسق مخالفه دون موافقه في مسائل الآراء والاجتهادات ، واستحل
قتال مخالفه دون موافقه ، فهؤلاء من أهل التفرق والاختلافات)

และตัวอย่างของพวกเขาเหล่านั้น เมื่อพวกเขาไม่ได้ทำให้สิ่งที่พวกเขาอุตริ
กรรมขึ้นมา เป็นคำพูด คำกล่าวที่จะมาสร้างความแตกแยกกับกลุ่มบรรดา
มุสลิม โดยจะรักและเป็นศัตรูกันก็ขึ้นอยู่กับคำกล่าวนั้น ถือว่าเป็นประเภท
หนึ่งของความผิดพลาด และอัลลอฮฺจะอภัยให้กับมุมินซึ่งความผิดพลาดใน
เรื่องดังกล่าวนั้น

เพราะเหตุนี้ผู้รู้สลับส่วนมากก็ได้ตกอยู่ในสภาพดังกล่าวคือ : พวก
เขามีคำพูดต่าง ๆ ที่กล่าวออกมาโดยอาศัยหลักการอิติฮาด แล้วมันไป
คัดค้านกับสิ่งที่ถูกยืนยันอยู่ในอัลกุรอานและซุนนะฮฺ โดยต่างกับผู้ที่รัก
เฉพาะผู้ที่เห็นด้วยกับเขา จะเป็นศัตรูจะกับผู้ที่เห็นต่างกับเขา อีกทั้งยังสร้าง
ความแตกแยกในระหว่างกลุ่มชนมุสลิม และดักฟิร ตัฟซึคกับผู้ที่เห็นต่างใน

ประเด็นที่ใช้หลักการวินิจฉัย (อิจติฮาด) และยังถือว่าหะลาลในการที่จะต่อสู้กับผู้เห็นต่าง ชนเหล่านี้แหละคือผู้ที่สร้างความแตกแยก ³²

وقال في بيان اشتراط بلوغ الحجة في الحكم على المعين بالبدعة : (إذا رأيت المقالة المخطئة قد صدرت من إمام قديم فاغتفرت ، لعدم بلوغ الحجة له ، فلا يغتفر لمن بلغته الحجة ما اغتفر للأول ، فهذا يبدع من بلغته أحاديث عذاب القبر ونحوها إذا أنكر ذلك ، ولا تبدع عائشة - رضي الله عنها - ونحوها ممن لم يعرف بأن الموتى يسمعون في قبورهم ، فهذا أصل عظيم فتدبره فإنه نافع)

ชัยคุลอิสลามอิบน์อุตัยมียะฮฺ ได้ชี้แจงถึงเงื่อนไขใน " การรับรู้หลักฐาน " เกี่ยวกับการฮุกมที่เจาะจงในตัวบุคคลว่าตกเป็นบิตอะฮฺว่า : เมื่อท่านเห็นคำพูดที่เกิดความผิดพลาดได้ออกมาจากผู้รู้ที่อาวุโสก่อนๆ คำพูดที่ผิดพลาดนั้นก็จะได้รับการอภัย เนื่องจากเขาไม่รับรู้ถึงหลักฐาน แต่สำหรับผู้รับรู้หลักฐานนั้นแต่ต้อตึงก็จะไม่ได้รับการอภัย โดยเหตุนี้เองผู้รู้ชะดิษการลงโทษในหลุมฝังศพ แล้วไม่ยอมรับมัน เขาก็จะถูกฮุกมว่าเป็นบิตอะฮฺ ส่วนท่านหญิงอาอีชะฮฺ รอฎียัลลอฮูอันฮา และคนอื่นๆนั้นก็ไมทราบกับผู้ตายจะได้ยินขณะที่อยู่ในหลุมฝังศพจะไม่ถูกฮุกมว่าตกอยู่ในบิตอะฮฺ (เพราะไม่รู้หลักฐาน) นี่ถือเป็นหลักอุศูล (รากฐาน) ที่สำคัญยิ่ง ท่านจงพิจารณาให้ดี เพราะมันเป็นสิ่งที่มีประโยชน์ ³³

บุคคลใดที่เขายอมรับในรากฐานข้อแรก (อุศูล) คือแหล่งในการรับบทบัญญัติทางศาสนา หลังจากนั้นเขาก็ตกอยู่ในการกระทำสิ่งที่เป็น

³² มัจมาอะ อัล ฟาตาวา (๓ / ๓๔๙)

³³ มัจมาอะ อัล ฟาตาวา (๖ / ๖๑)

บิตอะฮฺ ดังนั้นฮุกุมจะไม่เกิดขึ้นกับเขา นอกจากว่าหลังจากที่มีเงื่อนไข
ครบถ้วนสมบูรณ์ - توفر الشروط - และไม่มีข้อห้ามในการฮุกุม - انتفاء الموانع -
ส่วนใครก็ตามที่ขาดรากฐาน (อูศูล) ข้อแรก ดังนั้นฮุกุมก็จะเกิดขึ้นกับเขา
โดยทันที ก็เพราะว่าเขาไม่ได้เคร่งครัดในการยึดถือฮุคูนอะฮฺตั้งแต่เดิม เพื่อจะ
อ้างไปถึงฮุคูนอะฮฺ ด้วยเหตุนี้เองท่านจะพบว่าปราชญ์แห่งสลัฟนั้นจะให้
ลักษณะกับผู้ที่ยึด รากฐาน (อูศูล) ของมัวะตาซิละฮฺ หรือ อาซาอีเราะฮฺ ว่า
เป็น มัวะตาซิลียะ กอดารียะ อัชอารียะ เป็นต้น (เป็นการตัดสินใจไปตามรากฐาน
ของแต่ละกลุ่มที่มีอยู่ในคน ๆ นั้น)

และเมื่อมีการวางเงื่อนไขว่า “ต้องมีเงื่อนไขที่ครบถ้วนสมบูรณ์”

- “ไม่มีข้อห้ามในการที่จะฮุกุมคนหนึ่งว่ากระทำบิตอะฮฺ” - توفر الشروط -

ไม่ได้หมายความว่า : เราจะนิ่งเฉยต่อบิตอะฮฺ โดยไม่ชี้แจงถึง
ความหลงผิดของมัน ดังนั้นสิ่งที่บิตอะฮฺนั้นจะต้องมีการตอบโต้ ชี้แจง
ต่อไป พร้อมกับเตือนผู้คนให้ระวัง โดยที่ไม่ต้องคำนึงว่าใครเป็นผู้ที่กล่าว
บิตอะฮฺออกมา มีสถานะอย่างไร มิเช่นนั้นแล้วหากเรานิ่งเงียบ แน่แน่นอนศาสนา
ของอัลลอฮฺจะเกิดความสับสนกับผู้คน แล้วสิ่งที่บิตอะฮฺจะกลายเป็นฮุคูน
อะฮฺในมุมมองของผู้คนไป

และการที่เราได้เตือนให้ระวังจากสิ่งบิตอะฮฺ ไม่ได้จำเป็นว่าผู้ที่กระทำ
มันจะต้องตกเป็นมุบตะเดียะฮฺ (ผู้ที่ทำอุตริกรรม) นอกจากว่าจะมีเงื่อนไขที่
ครบถ้วนสมบูรณ์ และไม่มีข้อห้ามในการที่จะฮุกุมบิตอะฮฺ

ชัยคุ มุหัมมัด อิบน์ ศอลิหฺ อัล อุษัยมีน รอฮิมาฮุลลอฮฺ ได้กล่าวว่า

قال الشيخ محمد ابن صالح العثيمين - رحمه الله - : (وأما الخطأ في العقيدة : فإن كان خطأ مخالفا لطريق السلف ، فهو ضلال بلا شك ، ولكن لا يحكم على صاحبه بالضلal حتى تقوم عليه الحجة ، فإذا قامت عليه الحجة ، وأصر على خطئه وضلاله ، كان مبتدعا فيما خالف فيه الحق)

ส่วนข้อผิดพลาดในเรื่องอะกีดะฮ์นั้น หากว่าเป็นข้อผิดพลาดที่สวนทางกับแนวทางของชาวสลัฟ มันคือการหลงผิดโดยที่ไม่มีข้อข้อสงสัยใด ๆ แต่จะยัง ไม่มีการฮุกมไปยังตัวบุคคลว่าหลงผิด จนกว่าจะมีหลักฐานมาอันชัดแจ้ง ยืนยันแก่เขา เมื่อมีหลักฐานถูกยืนยันแก่เขา แต่เขากียังยืนกรานอยู่กับความผิดพลาดและการหลงผิดนั้น เขาผู้นั้นได้ตกเป็นผู้อุตรกรรม (มุบตะเดียะ) แล้วในสิ่งที่ค้านกับสัจธรรม ³⁴

หากมีคนกล่าวว่า: มีข้อแตกต่างกันในระหว่างสองอย่างที่เกี่ยวกับเรื่องตักฟิร (การตัดสินว่าตกเป็นกัฟร) และตักฟิซิก (การตัดสินว่าตกเป็นอยู่ในการฝ่าฝืน) และในระหว่างเรื่องตักเตียะ (การตัดสินว่าตกเป็นบิตอะ) ส่วนเรื่องตักฟิร และตักฟิซิกนั้นได้ถูกวางเงื่อนไขว่าจะต้องเอาหลักฐานมายืนยันก่อน ส่วนเรื่องตักเตียะก็ไม่ได้ถูกวางเงื่อนไขดังกล่าว

คำตอบคือ :ไม่มีข้อแตกต่างกันในระหว่างเรื่องเหล่านี้ในแง่ของบทบัญญัติศาสนา เพราะทั้งหมดนั้นถูกวางอยู่บนรากฐานของการคาดโทษ และการเอาฮุกมในการคาดโทษไปลงกับตัวบุคคล มันจำเป็นต้องมีเงื่อนไขที่ครบถ้วน และไม่มีข้อห้ามในการที่จะออกฮุกม เช่นเดียวกันในแต่ละ

³⁴ กิตาบุล อิลมิ หน้า ๑๓๕

ประเด็น (ตักฟิร ตัฟซิก และตັบเตียะ) มันก็จะมีฮุกมที่จะถูกใช้อย่าง
เหมาะสมกับแต่ละคน

คนที่เป็นกาฟิรก็คือ จะไม่ถูกละหมาดให้ จะไม่ถูกฝังที่หลุมฝังศพ
ของบรรดามุสลิม และฮุกมอื่นๆที่เกี่ยวกับบุคคลที่ตกเป็นกุฟร

และผู้ที่ทำอุตริกรรม (มุบตะเตียะ) นั้นจะต้องถูกทำโทษ ถูก
ตักเตือน ถูกเตือนให้ออกห่าง และถูกตัดความสัมพันธ์ และฮุกมอื่นๆที่
เกี่ยวกับบุคคลที่ตกเป็นมุบตะเตียะ

แต่อย่างไรก็ตามการคัดค้าน สวนทางกับหลักอุศูลที่หลุดออกมาจาก
คนๆหนึ่งนั้น บางครั้งเขาผู้นั้นจะได้รับการอภัย หรือบางครั้งอาจจะไม่ได้รับ
การอภัยโดยขึ้นอยู่กับบริบทที่แตกต่างกัน

ท่านอบุล อับบาส อิบน์ฮุฎัยมียะฮฺ รอฮิมาฮุลลอฮ ได้อ้างายืนยันถึงว่า
ไม่มีแตกต่างกันในระหว่างเรื่องตักฟิร ตัฟซิก และตັบเตียะฮฺ :

قال أبو العباس ابن تيمية - رحمه الله - مقرا عدم التفريق بين باب التكفير والتفسيق
والتبديع : (وإنما " المقصود هنا " أن ما ثبت قبحه من البدع وغير البدع من المنهي عنه
في الكتاب والسنة أو المخالف للكتاب والسنة إذا صدر عن شخص من الأشخاص
فقد يكون على وجه يعذر فيه ; إما لاجتهاد أو تقليد يعذر فيه وإما لعدم قدرته كما قد
قررت في غير هذا الموضع وقررت أيضا في أصل " التكفير والتفسيق " المبني على أصل
الوعيد .

فإن نصوص " الوعيد " التي في الكتاب والسنة ونصوص الأئمة بالتكفير والتفسيق
ونحو ذلك لا يستلزم ثبوت موجبها في حق المعين إلا إذا وجدت الشروط وانتفت
الموانع لا فرق في ذلك بين الأصول والفروع . هذا في عذاب الآخرة فإن المستحق

للعيد من عذاب الله ولعنته وغضبه في الدار الآخرة خالد في النار أو غير خالد وأسماء
هذا الضرب من الكفر والفسق يدخل في هذه " القاعدة " سواء كان بسبب بدعة
اعتقادية أو عبادية أو بسبب فجور في الدنيا وهو الفسق بالأعمال . فأما أحكام الدنيا
فكذلك أيضا ; فإن جهاد الكفار يجب أن يكون مسبوقا بدعوتهم ; إذ لا عذاب إلا على
من بلغته الرسالة وكذلك عقوبة الفساق لا تثبت إلا بعد قيام الحجة .

แท้จริงจุดประสงค์ ณ ที่นี้ก็คือ สิ่งที่น่ารังเกียจที่เป็นอุตริกรรมทั้งหลาย (บิดอะฮฺ) และสิ่งอื่นๆที่นอกเหนือไปจากอุตริกรรมที่ได้มีการระบุห้ามไว้ในอัลกุรอ่านและซุนนะฮฺ หรือสิ่งที่เป็นคัดค้านกับอัลกุรอ่านและซุนนะฮฺ ที่ได้ออกมาจากคนหนึ่ง บางทีเขาผู้นั้นจะได้รับการอภัย อาจจะเป็นเพราะการวิญญัย (อิติฮาด) หรือการทำตามโดยที่ไม่รู้หลักฐาน (ตักลีล) ที่ได้รับการอภัย หรือเป็นเพราะว่าเขาอาจจะไม่มีความสามารถที่จะไปสู่สิ่งที่ถูกต้องได้ เหมือนดังที่เราได้ยืนยันมาในหลายตอนแล้ว

ดังนั้นตัวบทที่เกี่ยวกับ "การคาดโทษ" ที่อยู่ในอัลกุรอ่านและซุนนะฮฺ และตัวบทที่บรรดาผู้รู้ได้ยืนยันเอาไว้เกี่ยวกับการ "ตักฟีร" และ "ตัฟซีค" ไม่ได้เป็นการยืนยันอุกมที่จะเกิดขึ้นกับตัวบุคคลโดยเจาะจง นอกจากว่าเมื่อมันครบเงื่อนไข และไม่มีข้อห้าม โดยที่ไม่มีข้อแตกต่างกันในดังกล่าวนี้อยู่ทั้งในเรื่องรากฐาน (อุศูล) และข้อปลีกย่อย (ฟุรอะ) นี่ถือเป็นสิ่งเกี่ยวกับการลงโทษในวันอาคีเราะฮฺ แล้วผู้ที่ได้รับการคาดโทษเช่นการลงโทษ , การสาปแช่ง และความโกรธกริ้วของอัลลอฮฺในโลกหน้า เขาจะอยู่ในไฟนรกตลอดกาล หรืออาจจะไม่ตลอดกาล และชื่อเรียกของประเภทนี้จากการเป็นกุฟรฺ และฟิสิก มัันจะเข้าอยู่ในกฎข้อนี้ ไม่ว่ามันจะเกิดขึ้นเนื่องจากบิดอะฮฺ

ทางอะกิดะฮฺ หรืออิมาดะฮฺ หรือเนื่องจากการการทำให้ชั่วในดุนยานี้ คือการกระทำที่เป็นการฝ่าฝืนต่ออัลลอฮ์

ส่วนข้อตัดสิน (ฮุกม) ในดุนยาก็เช่นเดียวกัน สำหรับการต่อสู้กับพวกกุฟฟาร จำเป็นที่จะต้องมาหลังจากการตะวะฮฺเชญชวนพวกเขา เพราะไม่มีการลงโทษใดๆจะเกิดขึ้น นอกจากกับบุคคลที่สารการเผยแพร่ไปถึงเขา และเช่นเดียวกันการลงโทษกับคนชั่วจะไม่เกิดขึ้น ยกเว้นหลังจากที่มีหลักฐานมายืนยัน³⁵

จุดสำคัญของประเด็นนี้คือ

สำหรับตัวบุคคลนั้น บางครั้งเขาจะไม่ได้รับการตำหนิ และไม่ถูกฮุกมว่าเป็นมิดอะฮฺ เนื่องจากขาดเงื่อนไขที่สมบูรณ์ หรือมีข้อห้ามในการออกฮุกม ถึงแม้ว่ามีสิ่งที่เป็นมิดอะฮฺเกิดขึ้นในตัวเขาก็ตาม

แต่แท้จริงแล้วบุคคลนั้นสมควรจะถูกตำหนิ ก็คือเมื่อความจริงประจักษ์แก่เขา แต่ยังตื้อตึง หรือเขาได้ละเลยในการแสวงหาความจริง หรือเมื่อรู้ความจริงแล้ว แต่ผินหลังให้โดยไม่สนใจ เนื่องจากอยากจะทำตามอารมณ์ของตัวเอง

และหลักฐานของเรื่องนี้คือว่า : ข้อชี้ขาด (ฮุกม) ในข้อบังคับใช้ทางศาสนา มันจะถูกยืนยันกับมุกลัลฟ ก่อนที่เขาจะรู้หรือไม่ ?

ที่ชัดเจนที่สุดก็คือ ข้อบังคับใช้ทางศาสนา จะยังไม่ถูกยืนยันแก่มุกลัลฟ ยกเว้นหลังจากที่ได้รู้ถึงหลักฐาน อัลลอฮ์ ﷻ ได้ตรัสว่า

قَالَ تَعَالَى: ﴿لَا نُنْذِرُكُمْ بِهِ، وَمَنْ بَلَغَ﴾ الأنعام: 19

³⁵ มัจมะอะ อัล - ฟาตาวา (๑๐ / ๓๗๑ - ๓๗๒)

“เพื่อที่ฉันจะได้ใช้อัลกรุอานนี้ตักเตือนพวกท่าน และผู้ที่อัลกรุอานนี้ไปถึงเขา”³⁶

قَالَ تَعَالَى: ﴿وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّى تَبْعَثَ رَسُولًا﴾ الإسراء: ١٥

“และเราจะไม่ลงโทษกลุ่มชนหนึ่งกลุ่มชนใด จนกว่าเราจะส่งรอซูลมา”³⁷

قَالَ تَعَالَى: ﴿لَعَلَّا يَكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ بَعْدَ الرُّسُلِ﴾ النساء: ١٦٥

“เพื่อว่ามนุษย์จะได้ไม่มีหลักฐานใด ๆ อ้างแก้ตัวแก้ข้อ咎ได้ หลังจากบรรดารอซูลเหล่านั้น”³⁸

ومما يجب أن يعلم : ليس كل من اجتهد واستدل يتمكن من معرفة الحق ويتوصل إليه ، ولا يستحق الوعيد إلا من ترك مأمورًا به أو فعل محظورًا ، إذ إن من اجتهد واستدل فاتقى الله ما استطاع كان هذا هو الذي كلفه الله إياه . وهذا هو قول الفقهاء والأئمة وهو القول المعروف عن سلف الأمة .

จากสิ่งที่จะต้องรู้จักคือ ไม่ใช่ทุกคนที่ใช้หลักการวินิจฉัย - อิจติฮาด - และค้นหาหลักฐาน จะสามารถรู้และเข้าถึงสัจธรรมได้ และไม่มีผู้ใดที่สมควรได้รับการคาดโทษ นอกจากผู้ที่ละทิ้งคำสั่งใช้ หรือกระทำการที่ต้องห้าม เพราะว่าผู้ที่ใช้หลักการวินิจฉัย และค้นหาหลักฐาน แล้วเขาก็ได้กระทำในสิ่งที่เป็น

³⁶ ซูเราะฮฺ อันอาม อายะฮฺ ๑๙

³⁷ ซูเราะฮฺ อิลรอก อายะฮฺ ๑๕

³⁸ ซูเราะฮฺ อันนิสา อายะฮฺ ๑๖๕

ดักวาท่อัลลอฮ์อย่างสุดความสามารถแล้ว ปรากฏว่านี่แหละคือเป็นไปตาม
สิ่งที่อัลลอฮ์ได้มีบัญชาไว้แก่เขา

และนี่คือเป็นพระศนะของบรรดาฟุโกฮา และผู้รู้อื่นๆ อีกทั้งยังเป็น
พระศนะที่รู้จักกันจากชาวสลัฟของประชาชาตินี้³⁹

และสิ่งที่จะทำให้เกิดความชัดเจนยิ่งขึ้นในประเด็นนี้คือตัวอย่าง การ
วางตัว หรือท่าทีของผู้รู้บางท่านมีต่อผู้รู้ชนนะฮ์ด้วยกันในกรณีที่มีคนๆหนึ่ง
ได้กระทำการที่ขัดกับหลักอูศูลบางข้อ

จากตัวอย่างดังกล่าวก็คือ ความผิดพลาดที่เกิดขึ้นกับท่านอิบนุคุชัย
มะฮฺในประเด็น (الصورة مسأله) รูปร่าง (ซึ่งท่านอิมามอะหมัดได้กล่าวเกี่ยวกับ
เรื่องนี้ไว้ว่า :

(من قال : إن الله خلق آدم على صورة آدم فهو جهلي)

“ใครที่กล่าวว่า แท้จริงอัลลอฮ์นั้นได้สร้างอาดัมตามรูปร่างของอาดัม เขาผู้นั้น
คือญะมีย”⁴⁰

ท่านอบุล อับบาส อิบนุ ดัยมียะฮ์ได้กล่าวเกี่ยวกับหะดีษ (الصورة) รูปร่าง (
ว่า : หะดีษนี้ไม่ได้มีการขัดแย้งกันในระหว่างชาวสลัฟสามยุคแรกว่า) الضمير
สรรพนามในหะดีษ (ได้กลับไปหาอัลลอฮ์)⁴¹

ดังนั้นประเด็นนี้ก็คือ الصورة (รูปร่าง) โดยแท้จริงแล้วมันเป็นประเด็น
ที่ชาวสลัฟได้เห็นพ้องกัน (อิจมาอ) เป็นประเด็นที่รู้จักกันอย่างชัดเจนว่าได้
สอดคล้องกับอัลกุรอาน และซุนนะฮ์ ดังนั้นมันจึงเป็นรากฐาน (อูศูล) ข้อหนึ่ง

³⁹ มัจมะอะอัล - ฟาตาวา (๑๙ / ๒๑๓)

⁴⁰ คอบากอดุล ฮานาบีละฮ์ของท่าน อาบีเยลา (๒ / ๒๓๖)

⁴¹ บายานู ตัลบียุลญะมียะฮ์ (๖ / ๓๗๓)

ของชาวอะฮ์ลุลซุนนะฮ์ฮ์วัลญามาอะฮ์ แต่ในขณะที่เดียวกันท่านอิมามอิบนุญะฮ์
มะฮ์ก็ได้คัดค้านไม่เห็นด้วย และใช้การตีความ (ตะวีล) แต่บรรดาผู้รู้ก็ไม่ได้
ขับไล่เขาออกจากแนวทางของสลัฟ แล้วไม่ได้พาดพิงว่าเขาตกอยู่ในกระทำ
บิดอะฮ์ด้วยกับสาเหตุดังกล่าว

فقد قال الإمام الذهبي دفاعاً عن ابن خزيمة : (ولا ابن خزيمة عظيمة في النفوس ، وجمالة
في القلوب ، لعلمه ودينه ، واتباعه السنة ، وكتابه في التوحيد مجلد كبير ، وقد تأول
في ذلك حديث الصورة ، فليعذر من تأول بعض الصفات .

وأما السلف فما خاضوا في التأويلولو أن كل من أخطأ في اجتهاده - مع
صحة إيمانه ، وتوحيه لا تباع الحق - أهدرناه ، وبدعناه ، لقل من يسلم من الأئمة معنا
(

ท่านอิมาม อัซซาฮาบีได้กล่าวปกป้องท่านอิบนุญะฮ์มะฮ์ว่า : สำหรับ
ท่านอิบนุญะฮ์มะฮ์มีความยิ่งใหญ่ มีความสูงส่งในจิตใจของผู้คน เนื่องจาก
ความรู้ ความเคร่งครัดในศาสนา และการปฏิบัติตามซุนนะฮ์ของท่าน และ
ท่านมีหนังสือเล่มใหญ่ที่เขียนขึ้นมาในเรื่องการให้เอกภาพต่ออัลลอฮ์ (เตา
ฮีด) แต่ทว่าท่านได้เข้าไปตีความในอะดิษ الصورة (รูปร่าง) ดังนั้นผู้ที่ไป
ตีความในคุณลักษณะ - صفات - บางอย่างนั้นเขาจะได้รับการอภัย

ส่วนชาวสลัฟนั้นเขาจะไม่เข้าไปยุ่งเกี่ยวกับการตีความ...และหากว่า
ทุกคนที่มีความผิดพลาดในการวินิจฉัยของเขา (อิดติฮาด) ในขณะที่เขามีการ
อิมานที่ถูกต้อง และความตั้งใจที่ดีในการที่จะปฏิบัติตามความจริง - แล้วเรา

ได้ทำลายเขา และฮุกมว่าเขาตกเป็นบิตอะฮฺ แน่หนอนจะมีผู้รู้ที่อยู่กับพวกเรา
น้อยมากที่จะรอดพ้นจากดังกล่าว ⁴²

และสิ่งที่จะมายืนยันจากที่กล่าวมาข้างต้นก็คือ สิ่งที่มีอิมามอิบ
นุฏัยมียะฮฺถ่ายทอด มาจากท่าน อบุลหะสัน มุหัมมัด อิบน์ अबดุลมาลิก
อัลกัรณีย อัลซุฮัยอีย ⁴³ ในหนังสือของท่านที่มีชื่อว่า :

(الفصول في الأصول عن الأئمة الفحول إلزاماً لذوي البدع والفضول) ⁴⁴ :

(ในการตีความ - ตะวีล - ของชัยคุ อบู อะหมัด มุหัมมัด อิบน์ อาลี อัล
ฟาเกีย อัล กัรณียที่รู้จักกันในนาม “ก๊อศศอบ” ⁴⁵ ต่ออายะหฺ และหะดีษต่างๆที่
พูดถึงเกี่ยวกับการรับรู้ถึงความรู้สึกของผู้ตายในขณะที่ถูกลงโทษ และเขาก็ได้มี
อธิบายเพิ่มเติมในหนังสือที่มีชื่อว่า كِتَابُ الْقُرْآن โดยให้ทัศนะว่า : ผู้ตายหลังจาก

⁴² ซียารุ อะฮฺลามิล นูบาลา ๑๔/๓๗๔-๓๗๕

⁴³ มุฮัมมัด อิบน์ अबดุลมาลิก อิบน์ มุหัมมัด อิบน์ อุมร์ อัล - กัรณีย อบุล หะสัน ท่านอิบน์ อัลฮัมอานีย
กล่าวว่า : (เขาเป็นผู้รู้ที่เคร่งครัดเป็นฟาเกีย - ผู้มีความรู้ในด้านฟิกฮฺ - เป็นมุฟตีชี้ขาดปัญหาศาสนา
เป็นมุหัดดิษ) ถือกำเนิดในปีที่ ๔๕๗ ฮศ. เสียชีวิตในปีที่ ๕๓๒ ฮศ. โปรดดูหนังสือ : ชะฮารุดดุชชะฮับ
ของ อิบnulอิมาด อัล-ฮัมบาลีย (๔/๑๐๐)

⁴⁴ ท่านอิบน์กะษีรกล่าวว่า : (كِتَابُ الْفُصُول فِي اعْتَادِ الْأَئِمَّةِ الْفُحُول) เขาได้รายงานมาจากผู้สืบท่านจาก
ชาวสลิฟ : อิมามทั้งสี่ ซุฟยานอัษชะรียฺ เอาซาอียฺ อิบnulมุบาร็อก อัลลัยษฺ อิสหาก อิบน์รอฮฺอัยฮฺ
เกี่ยวกับคำพูดของพวกเขาในเรื่องรากฐาน - อูศูล-ของหลักความเชื่อ โปรดดูหนังสือ : ชะฮารุดดุชชะฮับ
ของ อิบnulอิมาด อัล-ฮัมบาลีย (๔/๑๐๐)

⁴⁵ มุฮัมมัด อิบน์ อาลี อิบน์ มุหัมมัด อัล - กัรณีย อบูอะหมัด ถูกรู้จักในนามก๊อศศอบ (คนขายเนื้อ)
เนื่องจากบรรดาภุฟฟารได้หลังเหลืออดอย่างมากมายในสงครามด้วยกับน้ำมือของท่าน ท่านอิมาม อัซซา
ฮาบีเยกล่าวว่า : ฉันไม่รู้สักคร่ำ รู้สักพ่ายแพ้ด้วยการเสียชีวิตของเขา เสมือนกับว่าเขานั้นยังคงมีชีวิต
อยู่ต่อไปเกือบ ๓๖๐ ปี โปรดดู : คัซกีเราะฮฺลุล สุฟฟาซ ของอิมามอัซซาฮาบีเย (๓ / ๔๓๘ - ๔๓๙)

ที่สอบสวนเขาจะไม่รู้สึกถึงความยาวนานที่อยู่ในโลกบรัชค และไม่ถึงการลงโทษที่เกิดขึ้น

เราขอกล่าวว่: นี่คือการตีความ (ตะวิล) โดยเอกเทศน์ที่สวนทางกับผู้รู้หลายคน แต่ก็ไม่มีผู้รู้ท่านใดตำหนิเขา (เพราะมาจากการตีความที่ผิดพลาด) และสิ่งที่ต้องยึดถือก็คือ ทศนะที่ผู้รู้ส่วนใหญ่ได้วางแนวทางเอาไว้ แล้วการที่เขามีทศนะที่แหวกแนวไปจากคนอื่นนั้นก็ไม่ได้ส่งผลกระทบและไม่ทำลายสถานะของพวกเขาแต่อย่างใด⁴⁶

และฉันลงท้ายด้วยการนำคำพูดมาจากท่านอิบน์ญะมียะฮ์โดยท่านกล่าวว่า:

من خالف الكتاب المستتين ، والسنة المستفيضة ، أو ما أجمع عليه سلف الأمة خلافا لا يعذر فيه ، فهذا يعامل بما يعامل به أهل البدع

ผู้ใดที่ค้านกับอัลกุรอานที่ชัดเจน คัดค้านกับซุนนะฮ์ที่รู้จักกันอย่างแพร่หลาย หรือคัดค้านกับสิ่งที่ชาวสลัฟได้มีมติเป็นเอกฉันท์ซึ่งเป็นการคัดค้านที่ไม่ได้รับการอภัย เขาผู้นี้จะถูกปฏิบัติที่เหมือนกับการปฏิบัติต่อชาวบิโดอะฮ์⁴⁷

บทลงท้ายที่สวยงามของบทวิญญ์นี้ให้มีการเน้นหนักถึงเรื่องหนึ่งคือ:

ได้มีรายงานมาจากผู้รู้สลัฟบางท่านที่ได้มีการออกสุกมัตตสินว่าทำอุตริกรรม - ตับเตียะฮ์ - กับผู้ที่สวนทางหลักอูศูลของชาวสลัฟ โดยที่ไม่ได้พิจารณาถึงสภาพของเขา และไม่ตรวจสอบก่อนว่าเขารับรู้ถึงหลักฐานหรือไม่?

⁴⁶ บายานดัลบิล ญะมียะฮ์ (๖ / ๓๙๘ - ๔๐๖)

⁴⁷ มัจมาอะ อัล-ฟาตาวา (๔ / ๑๗๒ - ๑๗๓)

บริบทเหล่านี้ที่มาจากผู้รู้สลับบางท่านถือว่าเป็นประเด็นที่มันเกิดขึ้นกับบุคคลเฉพาะ จะไม่ถูกยึดมาเป็นหลักตัดสินโดยรวมไม่ได้ โดยเป็นไปตามกฎเกณฑ์ที่ทราบกันดีก็คือ

قاعدة مشهورة :

(إذا تثبت قاعدة عامة فلا تؤثر فيها معارضة قضايا الأعيان ولا حكايات الأحوال)
 “ เมื่อมีการยืนยันถึงกฎเกณฑ์หลักๆทั่วไปโดยรวม - قاعدة عامة - แล้วการกระทำที่คัดค้านกับกฎนั้นกับเหตุการณ์เฉพาะบุคคล มันไม่ได้ส่งผลกระทบต่อใดๆกับกฎเกณฑ์นั้น “

เพราะฉะนั้นคำพูดของผู้รู้สลับในประเด็นนี้อาจจะหมายถึงว่า การที่เขาออกอุกมโดยเจาะจงไปที่ตัวบุคคล อาจจะเพราะว่าพวกเขาารู้ดีถึงสภาพของเขาผู้นั้น และหลักฐานได้ไปถึงเขา

ท่านอบุล อับบาส อิบน์ฮุัยมิยะฮฺได้กล่าวไว้ในสำนวนคำพูดที่เกี่ยวกับบทลงโทษของผู้ทำอุตริกรรม (มุบตาเดียะฮฺ) ว่า :

قال أبو العباس ابن تيمية في سياق كلامه عن عقوبة المبتدع : (وكثير من أجوبة الإمام أحمد وغيره من الأئمة خرج على سؤال سائل قد علم المسئول حاله ، أو خرج خطابا لمعين قد علم حاله ، فيكون بمنزلة قضايا الأعيان الصادرة عن الرسول ، إنما يثبت حكمها في نظيرها)

(ส่วนมากจากคำตอบของท่านอิมามอะหมัดและผู้รู้อื่นๆต่อคำถามของผู้ที่ถามนั้น มักจะตอบไปโดยรู้ถึงสภาพของสิ่งที่ถูกถาม หรือเป็นการออกข้อบังคับใช้

ให้กับบุคคลเฉพาะที่ถูกรู้สภาพของเขา ดังนั้นมันก็อยู่ในสถานะเดียวกับ
ประเด็นเฉพาะบุคคลที่ออกมาจากท่านรอซูล โดยที่มีอุมมที่เหมือนกัน) ⁴⁸

บทสรุปของวิจัย

ฉันขอสรรเสริญต่ออัลลอฮ์ที่ดลบันดาลให้วิจัยนี้สำเร็จลุล่วงไปด้วยดี และขอ
ต่ออัลลอฮ์ได้ให้มันเป็นประโยชน์ต่อฉัน และต่อบรรดามุสลิมทั้งหลาย แล้วฉัน
ก็ได้ทุ่มเทความพยายามในการนำเสนอมันออกมาพอสังเขปโดยสอดคล้อง
กับกฎเกณฑ์รากฐานต่างๆของบรรดาผู้รู้ทั้งหลาย

และฉันขอกล่าวถึงกฎเกณฑ์อันสำคัญที่ได้รับจากบทวิจัยนี้

กฎเกณฑ์ข้อที่หนึ่ง : แหล่งที่มาในการรับบทบัญญัติศาสนา คืออัลกุรอาน
ซุนนะฮ์ และอิจมาอ์

กฎเกณฑ์ข้อที่สอง : ทุกคนที่สวนทางกับชาวสลัฟเกี่ยวกับแหล่งในการรับ
บทบัญญัติศาสนา ถือว่าเขาผู้นั้นเป็นหนึ่งในผู้ที่ทำตามอารมณ์ และผู้ที่อุตริ
กรรม

กฎเกณฑ์ข้อที่สาม : ไม่มีมติเอกฉันท์ใดๆ (อิจมาอ์) ที่ถูกยอมรับนอกจาก
การอิจมาอ์ของชนสลัฟสามยุคแรกๆที่ประเสริฐยิ่ง

กฎเกณฑ์ข้อที่สี่ : รากฐานที่ญามาอะฮ์จะต้องดำรงมันอยู่นั้นก็คือ การ
ยึดถือในแนวทางของบรรดาศอฮาบะฮ์

⁴⁸ มัจมะอะ อัล-ฟาตาวา (๒๔ / ๒๑๓)

กฎเกณฑ์ข้อที่ห้า : ทุกๆประเด็นที่ทราบกันดีว่าสอดคล้องกับอัลกุรอาน ชุหนะฮฺ และอิจมาอฺ จะถูกนับว่าเป็นรากฐาน (อุศูล) หนึ่งของชาวอะลิสุนนะวัล - ญามาอะฮฺ

กฎเกณฑ์ข้อที่หก : การคัดค้านกับรากฐาน (อุศูล) ข้อหนึ่งของชาวอะลิสุนนะฮฺวัล - ญามาอะฮฺ ถือว่าเป็นบิตอะฮฺ

กฎเกณฑ์ข้อที่เจ็ด : การยึดถือในสิ่งที่ค้านกับอัลกุรอาน ชุหนะฮฺ และอิจมาอฺ อย่างชัดเจน ถือว่าเป็นบิตอะฮฺ

กฎเกณฑ์ข้อที่แปด : ตัวบุคคลนั้น บางครั้งการอุกมบิตอะฮฺจะไม่เกิดขึ้นกับเขา เนื่องจากขาดเงื่อนไข หรือมีข้อห้าม ถึงแม้ว่าจะมีการกระทำบิตอะฮฺเกิดขึ้นก็ตาม



دارالعلوم
Deoband

สำนักพิมพ์วะเราะฮะตุสสุนนะฮ์

โครงการส่งเสริมการอ่าน การวิจัย การเขียน และการแปลตำราวิชาการศาสนา



FB : สำนักพิมพ์วะเราะฮะตุสสุนนะฮ์



dar_warasah



081-4865870



warasah@deoband.org

www.darulwarasah.org